大公報
Ta-Kung-Pao
香港 Hong Kong
督印人費彝民
廣州市軍管會登記證新字第八號
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千五百七十一號
今日出紙兩大張
售港幣一毫五仙（外埠另加郵費）
館址：香港干諾道中一二三號
經理部電話：三七二一三
編輯部電話：三三九一一
電報掛號8778
廣州辦事處：惠吉西路二坊二號
電話：10972 11605 11790
干諾道中一二三號有利有限公司承印

參加聯共代表大會
劉少奇在會議上致詞
並宣讀中共中央委會祝詞
全場熱烈地鼓掌歡呼並全體起立

【新華社北京十日電】中國共產黨中央委員會派出了代表團參加有歷史意義的蘇聯共產黨（布爾什維克）第十九次代表大會。中國共產黨中央委員會名單如下：團長劉少奇，團員饒漱石、陳毅、李富春、王稼祥、劉長勝。代表團於九月三十日由北京起程，十月二日抵達莫斯科。

【新華社北京十日電】塔斯社莫斯科九日訊：中國共產黨中央委員會書記劉少奇同志在蘇聯共產黨（布爾什維克）十九次代表大會十月八日上午的會議上致詞，全文如下：

同志們：

蘇聯共產黨（布爾什維克）第十九次代表大會的召開是一件具有偉大歷史意義的事件。中國共產黨的黨員對於這次大會表示了無限的關切。中國共產黨的中央委員會特派我們六個人爲代表向大會致賀。（暴風雨般的鼓掌）因此，我今天能有機會親自向大會宣讀由中國共產黨中央委員會的祝詞，使我們感到最大的榮幸。（暴風雨般的鼓掌，最後變成一片歡呼聲）

中國共產黨中央委員會的祝詞如下：

親愛的斯大林同志！（鼓掌）

蘇聯共產黨（布爾什維克）第十九次代表大會的代表同志們！

中國共產黨中央委員會代表自己的全體黨員謹向蘇聯共產黨（布爾什維克）第十九次代表大會致熱烈的敬賀！（經久不息的鼓掌）

爲列寧、斯大林所創立和培養出來的蘇聯共產黨（布爾什維克）在長期鬥爭中取得了具有世界歷史意義的無可比擬的偉大勝利。它領導了偉大的十月社會主義革命，在人類歷史上開闢了新世紀，開始了從資本主義舊世界進入社會主義新世界的根本轉變；它領導了蘇聯人民勝利地建成了社會主義社會，創造了沒有人剝削人的新社會制度；它領導了蘇聯人民和蘇聯軍隊取得了戰爭的勝利，因而從德意日法西斯奴役下解放了人類並爲全世界人民爭取持久和平與人民民主的事業開闢了寬廣的道路；它現在領導着蘇聯人民爲實現蘇聯發展的第五個五年計劃而奮鬥，向着無限美滿的共產主義社會邁進。這一切都是對於世界共產主義運動極其輝煌的鼓舞，鼓舞了全世界勞動人民，增強了他們爲爭取自己解放、爲共產主義的遠大前途而鬥爭的信心。

列寧、斯大林是引導全世界勞動人民前進的旗幟。蘇聯共產黨是世界各國共產黨和工人黨的黨——蘇聯共產黨領導下的蘇聯是世界和平民主的強大堡壘。世界上一切進步事業都是和蘇聯的存在與發展分不開的。全世界人民仰望着蘇聯，把蘇聯看作自己的將來和自己的希望。在帝國主義長期奴役下的東方被壓迫民族，看見蘇聯建設的成就，蘇聯爲世界和平的努力，因而百倍地加強了自己在民族解放運動中的勇氣。（鼓掌）

中國共產黨是在偉大的十月革命的直接影響下並以蘇聯共產黨爲榜樣而建立起來的。斯大林同志關於中國革命的天才指示，對於中國共產黨領導中國人民取得革命勝利具有無法估量的重大意義。中國革命的勝利以及中華人民共和國成立以後三年來的建設事業的巨大成就證明了：根據各個國家的具體情況，正確地運用馬克思、恩格斯、列寧、斯大林的學說，正確地運用蘇聯共產黨關於革命與建設的經驗，是無往而不勝利的。（暴風雨般經久不息的鼓掌）

蘇聯共產黨（布爾什維克）第十九次代表大會的召開是一件具有重大國際意義的事件。這次代表大會將給全世界勞動人民和一切愛好和平的人民帶來偉大的鼓舞的力量。敬祝代表大會的成功！敬祝蘇聯共產黨在領導蘇聯人民進行共產主義建設和保衛世界和平的光榮事業中獲得更加輝煌的勝利！

偉大的光榮的蘇聯共產黨萬歲！（經久不息的鼓掌）

馬克思、列寧主義的勝利萬歲！（經久不息的鼓掌）

全世界勞動人民的偉大領袖和導師斯大林同志萬歲！（暴風雨般的鼓掌，最後變成一片歡呼聲。全體起立，歡呼斯大林同志萬歲，烏拉！）

中蘇兩國人民的永遠的強大的友好同盟萬歲！（暴風雨般的經久不息的鼓掌，最後變成一片歡呼聲。全體起立。）

九國代表續在和平會議發言
印巴發表聯合聲明互伸友愛
美洲四國代表一致反對戰爭要求和平

【新華社北京九日電】亞洲及太平洋區域和平會議第八日會議在九日上午九時二十分開始舉行。九日的會議上充滿着感人至深的和平友愛的氣氛。全場曾多次熱烈鼓掌，歡迎那敘述本國人民的和平幸福生活的代表，歡迎那些激昂地斥責美帝國主義侵犯民族獨立威脅和平的代表。特別是當巴基斯坦和印度兩國和平代表團莊嚴地向大會宣誓兩國人民將兄弟般地友好合作，並熱情地攜手擁抱的時候，全場爲之忘情地鼓掌歡呼達十數分鐘之久。

九日會議的執行主席是：奧爾加·波布列特夫人（智利），郭沫若（中國），蘇魯梭（印度尼西亞），錫林迪布（蒙古），依沙貝爾·塞爾奈（美國）。

主持會議的執行主席奧爾加·波布列特夫人宣佈開會後，秘書長劉寧一宣佈：「截至八日止在大會上作報告、補充報告及發言的人數已共達七十人。」

九日的會議聽取了九個代表的發言，至此在會上發言的人數共爲七十九人。這些發言人具有極其廣泛的代表性，他們來自亞洲、美洲、歐洲、北非洲的四十四個國家，代表了出席和列席會議的四十一個國家及七個國際民主組織。他們具有不同的政治見解，宗教信仰和社會職業，但他們用不同的語言，說出了各國人民的共同願望，就是反對侵略戰爭、要求和平。

寮國代表團團長諾哈·馮沙萬首先發言，他代表正在爲民族獨立而進行抗戰的寮國人民，向愛好自由和平的亞洲及太平洋區域的人民致敬。馮沙萬斥責法國殖民者在美帝國主義干涉者的支持下，在寮國、越南、高棉進行侵略戰爭的罪行。他指出：美帝國主義者不僅支持法國殖民者進行侵略，並且鎮壓東南亞各國人民爭取獨立的解放運動，破壞了世界的和平與安全。馮沙萬宣稱：由於寮國人民的團結日益鞏固，由於越南、高棉、寮國三國人民聯盟的力量的宏偉，由於越南抗戰的勝利，寮國人民的抗戰已發展到具有全國性全民性的規模，各解放區日漸鞏固與擴展，一個真正的人民政權……

中國戰勝內外黑暗勢力
已成東方各國人民之友
蘇聯代表圖爾遜·薩德演講

蘇聯代表、塔吉克共和國的著名詩人圖爾遜——薩德，以奔放的熱情發表他的講演。他說：亞洲及太平洋區域各國人民的代表爲了最崇高的爭取和平的共同事業，在中國聚集一堂，這最有力地證明了：……他接着生動感人地敘述了塔吉克民族在十月革命後朝氣蓬勃的發展的事實。他說：由於有着蘇聯其他兄弟民族的友誼幫助，塔吉克民族在短時期內獲得了極大成就。從前的荒寒偏僻的村莊，現在已變爲花園城市，以前的不毛之地現在卻出產着世界上最高生產紀錄的棉花、水果和小麥。農民們全部用機器耕種土地，擁有最新設備的工廠也大量建築起來了。塔吉克民族擺脫了愁苦、貧窮、饑餓與死亡的命運，而成爲人人識字、享有高度文化和極大幸福生活的民族了。圖爾遜——薩德強調指出：塔吉克人民的例子說明，在和平自由的條件下，在各國人民文化與經濟交流的情況下，不論大小民族都是可以獲得幸福生活的。因此，蘇聯人民主張和平友好。但是，帝國主義者卻唆使一國人民去反對另一國的人民，企圖挑動新戰爭、毀滅世界文化。……

美麗的巴拿馬運河
決不容許用於戰爭
巴拿馬代表演詞受熱烈歡迎

巴拿馬代表卡羅斯·弗蘭西斯科·錢瑪林發表了熱情洋溢的講演，受到極大的歡迎。錢瑪林把巴拿馬比作拉丁美洲的「白毛女」……

照片說明：參加聯共代表大會的中共中央代表團團員：（照片自上而下）㊀饒漱石㊁陳毅㊂李富春㊃王稼祥㊄劉長勝

人民日報發表社論
責美破壞停戰談判
美國拒絕協商意圖已大白於世
朝中不怕威脅將堅持談判要求全遣戰俘

【新華社北京十日電】「人民日報」今日發表社論，題爲「粉碎美國侵略者破壞朝鮮停戰談判的陰謀」。社論說：我方爲了推進朝鮮停戰談判以便停止朝鮮戰爭，特在十月八日的談判會議上提出一個公平合理的並接受了美方部分意見的新提案，但美方卻蠻橫無理地拒絕加以討論，並公然與世界人民的和平願望爲敵，宣佈朝鮮停戰談判無限期休會。至此，美方蓄意與國際公約和國際慣例爲敵，蓄意破壞談判以陷世界人民於更大的戰爭威脅之中，並蓄意拒絕協商、決心以殘酷暴力來貫徹其戰爭意志的毒辣陰謀，已大白於世。全世界愛好和平人民必將因此更加認清美國一小撮帝國主義者的猙獰面目而更加團結一致，加強爲和平而鬥爭的巨大努力。

社論指出，美方在九月二十八日提出的三個建議在實質上完全貫穿着強迫扣留戰俘的無理要求，美方提案的目的是企圖以形式上的微小變動來掩蓋其扣留戰俘的實質，欺騙世界人民，並藉此逃脫其拖延談判的責任。因此，美國侵略者的三個建議是完全不能接受的。

但是，我方爲了結束朝鮮戰爭，以便早日滿足世界人民對朝鮮停戰的渴望，在十月八日的大會上根據雙方應釋放和遣返全部戰俘的原則，採納了美方提案中形式上的變動，提出了公平合理的新提案。這個新提案是我方爲了爭取停戰、爭取和平的又一次重大努力。如果在這個提案的基礎上，來就方法上進行協商，朝鮮停戰是可以迅速實現的。

可是美國侵略者竟一意孤行，完全漠視世界人民，包括美國人民的和平要求，對我方的努力視而不見，並斷然拒絕協商，宣佈無限期休會，以破壞談判來進行威脅。正當全世界人民可以望見戰火熄滅、流血終止的前景的時候，美帝國主義者竟採取如此公開的敵對行動，這是全世界人民所絕對不能容忍的。美帝國主義者必須對拖延並破壞朝鮮停戰談判的罪行負嚴重的責任。

社論進一步指出，美帝國主義的所謂自願遣返的全部基礎，建築在所謂戰俘拒絕遣返，所謂戰俘寧願集體自殺，不願回家過和平生活的希特勒式的無恥謊言上面。他們說他們之所以要這樣做，是爲了人道和個人權利。可是在巨濟島，在濟州島，在釜山、馬山、論山，在所有美方拘留……

我和平代表團宴錫代表
慶祝中錫貿易協定簽字

【新華社北京十日電】爲慶祝中國與錫蘭貿易協定的簽訂，出席亞洲及太平洋區域和平會議的中國代表團於八日設宴招待錫蘭代表團。……

談談批評與自我批評　楊甫著　定價 1.00
本書對於爲什麼要批評與自我批評，它對於改造社會和改造人的思想具有什麼作用，以及怎樣去認識和進行批評與自我批評等問題，都有詳細而具體的敘述。
鋼鐵是怎樣鍊成的（通俗本）　1.70
普通一兵——馬特洛索夫　5.60
論文集第一卷　馮雪峯著 4.00
回憶魯迅　馮雪峯著 2.70
青年修養　程今吾編著 1.00
神經衰弱的科學療法　1.10
新民主出版社
香港皇后大道中一七五號

新書刊
帝國主義底經濟特徵……秋江譯 $3.40
帝國主義底歷史地位……秋江譯 2.20
蘇聯體育教材……仇標編譯 8.00
提高政治宣傳畫的思想藝術水平……司赫等譯 0.85
新婚姻的故事……曹子戈編 1.10
卓婭和舒拉的故事……么洵譯 4.60
我的兒子……柯歇代雅著　左海譯 4.20
稀奇的天空現象……韓朝暉譯 1.10
孩子的友情……瀟青譯 4.20
櫈上運動和椅上運動……勞工子弟學校編 1.00
學習（第七期）……0.65
三聯書店
香港大道中五十四號二樓　電話：二一三一四（T.92）

新書
在電影工作崗位上　黃鋼著 $2.80
我參加革命的經過　文化學習社 .60
我怎樣當報紙的通訊員　王占順著 .25
常用漢字三千五百字表　師範大學編 .85
勞動競賽講話　孟抒編 .45
解放了的中國工人　全國總工會編 .35
嚴門的前夜　徐克剛譯 3.40
蘇南土地改革訪問記　全慰天著 1.80
日常生活中的化學知識　凌永樂著 8.30
農業生產互助組參考材料第一集　1.30
蔬菜栽培法和加工法　張勛新著 5.60
農業藥劑學　甘景鎬著 3.60
智源書局
香港威靈頓街四十二號（娛樂戲院後面）
電話 24551

重要更正

九月三十日至十月三日本報刊出「中國茶業公司廣州分公司」廣告，將茶葉的「葉」字，誤刊「藥」字，除向刊戶致歉意外，特再說明更正。

亞洲及太平洋區域和平會議

天主教徒穆里洛發言
以宗教的虔誠爭取和平
使婦孺的眼淚變成歡笑
並對新中國人民品質表讚揚

【新華社北京九日電】哥斯達黎加代表、工程師和數學教授維塔爾·穆里洛在亞洲及太平洋區域和平會議七日下午會議上發言，題為：「一個哥斯達黎加天主教徒關於和平運動的感想」，摘要如下：

哥斯達黎加代表團參加這次會議時間已經很長了，因此我們能夠更仔細地認識了偉大的中國人民的謙遜，看到了他們神聖的責任感和深切的誠懇。我們也看到了他們如何充滿了偉大的進步精神以及對於和平的真誠渴望。我們已經看到了中國人民的真面目。

印度建議選擇新中國為召開這次會議的地點，我們覺得這是一個真正天才的建議，因為中國除了具備以上這些偉大的美德之外，在地理上它還是那些最受戰爭影響的國家的中心。因此，它必然是那些最迫切渴望世界和平的國家中的一個。此外，我們大家已充分認識到的偉大的中國人民崇高的道德品質，保證了現在正在舉行的這樣一個重要的會議具備它所需要的老實和誠懇的氣氛。這次會議的召開是為了在全人類中造成社會的改變，這種改變將使母親們、愛人們和孩子們的眼淚變成幸福的微笑與歡樂的歌唱。

我國代表團是由一些非常不同的分子組成的。我們的職業不同，我們的政治見解和宗教信仰也不一致，但是我們却以一種宗教的虔誠，共同渴望和平在大地上普照着，並把這種懇切的願望作為一個神聖的責任。

美洲各國的人民從西班牙那裏繼承了他們的真實的宗教遺產——一份神聖的遺產。凡是有理性的人，不管他如何驕傲，都不能否認它所無時無地不在宣揚着的教義的偉大吸引力，這個教義就是愛與和平高於一切。假如想用耶穌的最壞的門徒的骯髒的手沾污神聖的主的衣鉢，那是非常可恥的事情。

耶穌宣揚和平，因此接受了他的教訓的整個美洲都熱愛和平。我們在那遙遠的土地上佔大多數的善良的天主教徒都正在以不同的方式爲了實現這個人類偉大的理想而工作着。

可是這個在渴求中的夢，這個寶貴的理由和帝國主義政府的種種政策起了衝突。他們在發覺不能維持那個荒謬的詭辯——和平是可恨的、對人類有害的東西的時候，就揑造了和平運動是「共產黨搞的」的說法。

會議希望只在和平
並無任何黨派鬥爭

我不知道，也不想知道究竟是誰發起這個和平宣言。知道它是歷史的號召，這個號召交給了我們一個很好的、人類十分迫切需要的任務，對於我就夠了。我不必追究它的來源，我立刻就支持它，正好像任何一樁文化工作，一個社會運動或者其他任何造福人羣的事要我參加，我就會回答「有我一份！」一樣。

我是一個聖湯瑪斯的箴言「眼見為信」的忠實信徒，我要來參加這次會議，有許多理由，其中一個就是：我要對於我們國內關於這個正在發展的和平運動來源可疑的說法，不是證實它，而是駁斥它。我十分高興地看到這次會議的進行方式——既沒有各種黨派的鬥爭，也沒有宗派主義，它避免一切偏左或偏右的傾向；[illegible]滿仇恨、痛苦、創傷和死亡的血跡斑斑的戰場；它的靈魂的希望一意寄託在充滿了自由、熱愛和幸福的和平之上。

[illegible]，但是我的頭腦並沒有被宗教狂熱所控制。我仍舊可以了解：把為工人和農民謀[illegible]有意編造出來的鬼話，目的是要阻止那已經很逼近的人類偉大的黎明——和平的[illegible]也意味着迫害和監禁的結束；它意味着飢餓、疾病和苦難的結束。和平是完全的[illegible]道理的條約、可恨的獨裁政體和破壞個人權利和廢除人類天生擁[illegible]恩賜——自由，變成權貴的貨物和特權，在這樣的世界裏，和平是決不會降臨人[illegible]

[illegible]救世主在臨死時所說的話：[illegible]些壓迫人類的大國，對世界陷入大屠殺中應負主要的責任，它們在科學和文化的[illegible]心何在。但是一定會有那麼一天——請上帝讓它早點到來吧！在那一天，那些國[illegible]的時代將要開端，並將在未來的世紀中長久堅持下去。[illegible]國人民在一起，我們高呼：和平萬歲！

維爾科克斯夫人發言
美應與亞洲恢復貿易
亞洲人民已開闢了廣大的市場
可因此使幾百萬美國工人就業

[illegible]

[illegible]甚地。我們的政府，剛剛釋放了克萊伯，還撥了他八千萬美元，又在援助襲擊珍珠港的那些日本戰犯。如果日本被扶植成為軍事強國，則我們不但有發生另一個朝鮮戰爭的危險，而且還有被捲入第三次世界大戰的危險。我們和蔣介石匪[illegible]

[illegible]和電視的造謠，歪曲和刪改是造成我國人民思想混亂的主要原因。但此外我們還必須考慮到另一個因素，就是有一種普遍的看法，認為如果將我國龐大擴軍計劃削減就要引起大量的失業和經濟蕭條。我國的和平運動正在處處強調和平並不一定帶來經濟蕭條。我們高興的是，從這次規模廣泛並且十分實事求是的會議中，我們要把消息帶回國去，向我國人民說美國的生產能力是有着和平的市場的。

發展對亞洲的貿易和在國內舉辦迫切需要的公共事業建設，就能在可以預見的未來完全承受我國的生產能力。在亞洲，那些開闢自己的道路的人民和其他千百萬正在同一方面邁進的人民已經創造了一個可以使幾百萬美國工人就業的迅速擴大的市場。

美國貿易有逆差
進口已比出口多

最近我們已經有了貿易逆差，進口物資比我們輸出的多，而且隨着我國資源的日益消耗，我們就越要依賴別的國家。印度與拉丁美洲需要我們現在囤積起來或者加以銷毀的全部糧食，它們是我們農產品的一個巨大的日益擴展的市場。這種糧食被官方稱為「剩餘糧食」。當國內外千百萬兒童饑餓的時候，根本就沒有剩餘糧食這樣的事。拿這些糧食去銷毀，是敵視人類與敵視生命本身的一種罪惡行為。

恢復和平的商業交往，就可以恢復文化的關係，人民是應該相互了解的。

在建造新的更美好的世界的工作中，我們都需要彼此互相幫助。我們在美國應該學習如何達致國內的太平與安寧。中國人民對淮河的控制，可以激勵我們去治理我們自己的密蘇里河。

儘管報紙和無線電都封鎖關於和平運動的消息，儘管對和平領袖提起控訴並加以監禁，我們的和平組織目前為數已在三千以上。裏面包括來自社會上各個不同部分的人們，有富人、窮人、天主教徒、新教徒和猶太人、墨西哥人、黑人和盎格魯人，還有美國籍的日本人和波多黎各人。要在國會裏通過實行和平時期普遍軍訓的法案的企圖，已因我們的教會，我們的母親們，我們的婦女組織、工會，和自由職業者羣起抗議而被擊退了。我們今年所以能夠獲得這次爭取和平的重大勝利，是因為父母親們不願意他們年青的兒子被有系統地訓練成「劊子手——無可再壞的劊子手」。美國的青年，感受到了戰爭的壓力，不能夠找到工作，不能完成學業，也不能對自己的前途作任何打算，他們都採取擁護和平的堅定立場。由於政府一天天變本加厲地採用法西斯的伎倆，而沒有什麼辦法來解決我們的問題，人民的反抗也就在城鎮和鄉村裏一天天地壯大。八月二十日，紐約有一萬八千人集會，譴責戰爭，並要求立即實現和平。本月，美國各州都在進行關於下列各項問題的公民投票：

一、立即在朝鮮宣佈「停戰」，一切剩下的問題留到接着召開的和平會議上去解決。

二、各大國立即進行協商，以解決一切重大的分歧。

三、禁止使用大規模屠殺的武器，在各方同意和共同管制下裁減軍備。

人們給予進行這次投票的和平工作者的歡迎是極其親切的。我們憎恨這個戰爭，我們知道那是非正義的，我們要和平，立刻實行和平。

美人被政府蒙蔽
至今不知細菌戰

[illegible]

中國建設成就驚人
永遠不會進行侵略
賴普吾夫人在和平會議發言
籲請英人釋除對中蘇的恐懼

[illegible]

[illegible]曾從能夠而且必須動員起來，為保衛[illegible]的友愛而鬥爭。

[illegible]個母親，我衷心地為我的兒女們的生[illegible]希望他們有一個為別人服務的充實的[illegible]快樂的和有創造性的生命，但第一還[illegible]：在今天他們以及所有母親的兒女們，都在危險之中。在我看來，細菌戰[illegible]什麼在茶餘酒後爭論一番的學術問題[illegible]戰中，在中國西部就發生過霍亂病症，一聽到一個學生因霍亂死在我們大學，一回家，却發現我一個三個月的嬰[illegible]，接着並增加了下瀉的徵候，我們等待着醫生的兩個鐘頭真是一場可怕的惡夢啊！經過診斷，證明我的嬰兒只是患急性肺炎，但是從此以後，霍亂兩個字對我的感覺就決不僅是一個普通的病的名字了。在這種情形下，我的感受竟是這樣的，那麼朝鮮和中國東北的母親們的感覺又該怎樣呀？她們站在兒女的身旁，親眼看着自己的兒女只因為拾着了一點好吃的東西，或是喝了一點他們慣常認為是清潔的自來水，而在她們眼前慢慢地乾癟下去。

前幾天，在細菌戰展覽會中，我看見美國科學家發表的一篇文章，說道：細菌戰所用的細菌，必須挑選有毒和立即見效的細菌。他們考慮到脊髓灰白質炎。但是最後沒有用這種細菌，因為這種病使人殘廢，然而還不夠致人於死命！

中國的窮鄉陋巷
都已經掃除乾淨
學校兒童均經防疫注射

我們對於中國在過去三年中迅速發展和改進醫藥衛生的工作，深為感動。中國兒童，在學校中受到預防九種不同傳染病的注射，即使是最小村莊裏的街道，里弄和院子都實行清潔掃除，捕蠅運動展開後，人們一看見蒼蠅、蚊子，就馬上抓起蠅拍去打。難道西方那些正在濫用醫學來從事大規模屠殺人類的人們要把這一切都加以破壞，甚至不僅僅加以破壞嗎？

我們必須廣泛地宣傳國際科學委員會的報告，因為這個報告對於那些從前不相信細菌戰的可能在進行的人們特別有力量。一旦明瞭事實真相後，就會產生一個反對這種罪行的大浪潮，特別是在美國、英國和澳大利亞。

作為一個澳大利亞人，我為我們美麗的祖國而感到自豪。但是澳大利亞正在迅速地成為美國的馴服的殖民地。很多人完全沒有認識到這種情況，那些感覺到這種情況而感不安的人們，又有很多人認為我們除了跟隨美國而外，也沒有別的辦法，儘管我們怎樣不喜歡或反對美國的政策。構成這種情況的主要因素之一，就是害怕蘇聯和中國的侵略或控制。儘管我們在這裏的人可能覺得這是極其荒唐的事，但這種恐懼的確存在，只有經過蘇聯和中國的人作身歷其境的根據事實的報告，才能消除這種恐懼心理。

我同我的丈夫熟悉中國，熱愛中國已經是多少年了。我們曾經看見過在戰爭時期的中國人民，在日本和國民黨統治下的中國人民。一九三九年，我的丈夫曾同游擊隊一道走過很遠的路程；一九四八年年底北京解放的時候，他也正在北京。我們一向知道中國人民是一個偉大的民族，但是對於最近三年來的成就，我們也感到非常驚奇。現在，為了響應目前的緊急號召，我們就要離開中國，回到自己的國家去繼續從事和平的工作。我們一定要幫助澳大利亞和英國人民了解中國需要和平，更重要的，它永遠也不會進行侵略戰爭。我們一定要讓他們完全相信。

以基督徒身份
熱切要求和平

我們馬上要回到英國去。英國人民在日益加強的美國統治之下，正感到無限的煩亂和不安。他們深切地痛恨自己的國家變成了美國的「不沉的航空母艦」。他們知道再一次世界大戰將會使英國全部毀滅掉的。現在和平運動正受到普遍的支持，而在這些和平運動中，我們有着特殊的責任。

因此，作為一個基督徒，作為一個母親，作為一個原籍澳大利亞、生長在中國而嫁給了一個英國人的女人，我熱切地要求和平，我將不惜付出任何代價為和平而鬥爭到底。（完）

印度代表昌德報告
各國經濟應有自主權
眞正經濟合作應促其實現
沒有條件的援助越多越好

【新華社北京五日電】在亞洲及太平洋區域和平會議四日上午會議上，印度代表團副團長傑安·昌德作了關於經濟關係的補充報告，題為「和平的經濟」。報告全文如下：

一般都認為，沒有健全的經濟基礎，持久的和平是既不能得到也不能保持的。因此，不論從國內或國際的觀點看來，極端重要的一件事就是正確地處理突出迫切的經濟問題，並由各國在國內和在國際上採取協同一致的辦法來解決，同時適當照顧到某些國家的特殊需要，以及所有國家的福利。

大戰結束已經七年
世界經濟仍極窘迫

在第一次世界大戰以後的大約七年之內，即到一九二五年，世界已經在很大程度上實現了經濟的恢復。現在，戰爭結束也已七年，但世界經濟的窘迫仍然極其嚴重，這主要由於朝鮮戰爭、極大規模的重整軍備，和某些殖民國家的不願承認或滿足許多國家中人民的正當的民族要求。

大家都清楚地知道，自從一九五〇年以來，形勢已經惡劣得多了。人民的生活水準已經大大降低了。大多數國家的經濟發展受到阻滯與妨害，特別是亞洲和大多數太平洋區域國家，糧食、生產設備和其他經濟發展所必要的條件的缺乏已經很嚴重，並且引起了廣泛的經濟困難。許多國家的經濟已經窘困到了將要崩潰的地步，而且，更壞的是在一九四五年以後曾經被阻止甚至被打退的反動的經濟與社會趨勢似乎又抬了頭。除非加以反擊，這種反動趨勢又將重新取得優勢，而損害這些國家人民的最大利益。當前緊急的任務，在於採取國際規模的行動，不僅來緩和經濟的緊張情勢，而且促進共同合作的努力，以便挽回大局，並發揮人民的經濟能力與資源，用於和平事業，譬如：同時改革和發展這些國家的經濟，消滅飢餓，防止和戰勝疾病，提高人民的普遍富裕和國際合作，並在一個普遍善意和真誠的目的。

這些國家，不必要多說，特別適合於這個區域。多數國家，也就是和我們這次大會議關係最密切的國家，除了三四個顯著的例外，都是落後的。它們的生產技術都是古老的，沒有改變過，儘管過去一個半世紀技術上已有使人幾乎難以置信的進步。它們國內的經濟關係，非但使人民大衆遭到不應遭到的極端的困苦，不給他們得到發展和公平待遇的起碼機會，它們國內的經濟關係實質上是壓迫的關係；它們已在進行的工業化，不但完全不充分，而且是不平衡的。這種工業化在計劃和執行時並不是首先從這些國家的利益出發。這種工業化在大多數情形之下，使這些國家處於倚賴和從屬於強大外國利益的地位。

這些國家主要是農業國，但不但在技術上極端落後，還要供養寄生的利益集團；耕種單位大都是不經濟的，而且由於多數的耕耘者說來，由於浪費的不斷受到種種的折磨，由於他們處境艱難，為了勉強維持可憐的生活而不得不進行繼續不斷而多半不成功的鬥爭。

他們的經濟精力的主要源泉已經枯竭，這些因素的作用所造成的總的後果，就是一種不穩定的和垂死的經濟，這種經濟意味着人民大衆的極度窮困和貧乏，經濟力量集中，外國利益集團控制着這些國家中的最重要的經濟命脈。這些情況很明顯地是和持久和平的維護互不相容的，要使這些國家爭取並維護和平，第一個基本的條件便是，除了在政治上還沒有獨立的國家取得獨立外，它們必須無限制地控制經濟上決定與行動的完全自主權，並且要能夠抵抗強國的恐嚇力。這些強國過去和現在都在利用這些國家對糧食和其他必需品的迫切需要，而迫使它們接受它們的見解和政治上[illegible]

採取協同一致辦法
清除舊的經濟殘留

這些國家需要技術和經濟的援助，但是它們從來沒有在符合他們真正經濟自由的條件下得到援助。每當這些國家在經濟自主和外國經濟援助兩者之間必須有所選擇的時候，從他們的最大利益着想，他們應該毫不躊躇地選擇經濟的自主。這是從過去和現在的經驗中得來的一個教訓，任何一個國家如果不理會這個教訓，不但會給自己造成嚴重的損害，而且會延長垂死的帝國主義經濟的生命。這也就會嚴重地妨害它自己的前途與和平事業。事實上，他們必須採取協同一致的辦法清除他們經濟上舊的殘餘，完全掌握工業，特別是基本工業和決定性的經濟活動。

當然每一個國家可以選擇自己的補救經濟的方法和步調，但是在這個區域裏沒有一個國家能夠自認為是真正自由的，而且也不應該自認為真正自由，除非它能駕馭自己的經濟來適應自己的需要。可是，如果不實現真正本國的控制，取消在許多重要方面外國對經濟生活的控制，那末這一點就不可能達到。

我現在提出的這個意見與下面這點意見並無牴觸，即是說，真正名符其實的經濟合作是需要的，也是應該促使它實現的。不論明的暗的，沒有任何條件的經濟援助，當然應該歡迎——越多越好。

在這個意義上，經濟自主決不是說經濟閉關主義或經濟停滯。對於這些國家來說，展開與維持高速度的經濟發展是極為重要的。同時，還必須保持它們的自由，謀求國內的安定和滿足在迅速發展中的需要。任何國家都應該利用它自己的人力，而且在很大程度上利用它自己的物力，來完成自己的經濟解放。

這些國家有着幾乎無限的貯藏的能力、社會的熱忱以及可以利用的潛在力量，只要他們懂得這些力量的基本重要性，並且採取必要的步驟去加以利用。中國人民——我們所敬佩的主人，在過去三年中就曾大規模地證明了我們在這方面可能獲得什麼樣的成就。也證明了行動中的羣衆是能夠移山倒海的。

找出發覺財富秘訣
使得生活前途無限

再重複一遍，每個國家都應該選擇它自己的道路，找出進入潛藏着未被發覺的財富的寶庫的秘訣，從而獲得有無限發展前途的生活。在亞洲各國和大多數的太平洋區域國家裏，這項工作必須立即進行，不容許再就擱下去。

不管這一項工作用什麼方式來進行，對於羣衆來說，都應該是適應他們的需要而發揮他們的創造力，消滅經濟生活中倒退的因素和改正歷來存在的種種不妥當的措施。除非羣衆能夠看見他們將來會有和他們的明白的命運相稱的那種物質生活和重作新人所實現的完滿的生活，他們是不會積極行動起來的。有了這種前途，很明顯，他們就能夠把為了公私事業所必須的自我克制的精神提到很高的程度。

給羣衆以技術指導和訓練自然是很重要的。但這其實是對人力資本的社會投資，一旦全體人民聽到了前途對他們的號召，並且對這號召建立了蓬勃的信心，因而起來響應這號召的時候，就可能提供出這種資本。這些國家，不管是大膽的或怯懦的，都不信賴外國的援助計劃，因此不得不在政治上冒着極大的風險，依靠他們自己各別的和在某種程度上依靠集體的努力，來取得經濟的擴大和發展。

為了使人民充分發揮自己的作用，必須讓他們共同參加形成和發展這些國家經濟生活的巨大事業。他們不應當只作為執行上面所規定的政策的被動工具，而應當是制訂和實施政策的積極成員；應當讓他們對於自己的作用有必要的了解；而且還要給他們發揮作用的機會。這樣才是真正的經濟民主和發展，以及從各個階層的人民中間訓練幹部——特別是從有史以來被重推壓迫得一無所有的非特權階層中間去訓練。這就意味着取得管理經濟生活的新技術並且廢除一切獨佔的經濟特權。

這些考慮對於印度和對於這個區域的國家同樣有效，由於和我們當前的經濟問題有關係，所以被提出來。既然取得了政治獨立，我們就必須利用它來取得經濟上的自主和自立。印度內部的困難已造成了一種需要盡早緩和的局勢和物資匱乏的情形。

目前印度正鬧飢荒
即由重整軍備所致

目前印度各地都鬧飢荒。這在最初雖然是天旱所造成的，但是由於大規模的重整軍備引起了通貨膨脹，使得糧價抬高，人民的痛苦更大。關於印度必需品方面能夠而且應當做到大量自給的看法，在某種程度上已為大家所接受，但是它的錯綜複雜還必須加以澄清，以便作為制定公共政策的基礎。

印度十分了解亞洲團結一致作為對和平事業的貢獻的重要性，但是我們還必須在思想上和以後在行動上把實現這種團結的辦法付諸實施。

我希望這次會議能為這些問題的進一步了解鋪平道路，並且建立一個機構繼續研究共同問題，研究在國際的基礎上解決這些問題的辦法。在這一方面，我們應當以實驗的精神以經驗來指導，採取有計劃的步驟實行使亞洲和太平洋區域經濟團結日益增強的政策。

在貿易方面，過去這些國家之間的商務關係主要是由歷史的因素決定的，這些歷史因素目前已經不存在了，或者是逐漸失去了重要性。如果能夠在這個區域裏發展區域內的貿易，自然是很好的一件事，但是事情很明顯，這種貿易的發展將由每一個國家經濟上的分工或專門化的程度所決定。

過去在這個區域內限制各國之間貿易發展的一個十分重要的因素就是：這些國家的經濟基本上是類似的，因而交換特產的範圍很狹小。隨着這些國家工業化的迅速發展，而事實上也會如此，這一因素的重要性將會減少。

如果對於有關共同利益的問題越來越多採取協商辦法或採取其他方式，經濟政策和發展方向是可以達到某種程度的一致的，目前阻礙商品自由流通的一個主要障礙就是少數國家對於航運的壟斷。這種壟斷權的行使現在正妨害着那些需要發展貿易和商業的國家的利益，因此，限制甚至盡可能取消這種大航運集團惡意歧視其他國家利益的權力，是合乎大衆的利益的。為了使這些國家的經濟建立在成本的真正經濟差別的基礎上，而不只是依靠偶然的因素，減低並逐漸取消工資制度、工作條件以及保證立法上的不平衡，也是必要的。

為了促進這些國家貿易的發展，必須廢除目前施行的一切歧視其他國家的限制措施，特別是對中國的封鎖。應該讓一切國家，特別是日本，發展貿易關係，而不要妨害它的自然發展。

日本是一個在工業發展上和技術熟練及經驗上已達到高度水平的國家，它對於我們所期待的這個區域的國家的經濟的迅速發展，要起非常重要的作用。為了起這個作用，日本必須把它的資源、技術和經驗應用到和平的任務上來，從而為它的工業品找到日益擴大的市場，並有助於整個區域的發展和繁榮。日本的經濟因為被限制於從事戰爭目的而得不到正常的發展，它受到壓力不能進入本身的發展所必須的經濟生活的內部調節，已受到同樣因素的妨礙。可以這樣期望，亞洲經濟的日益團結將使日本能夠比較容易地消除這種妨害，使它能夠對這整個區域的發展作重要的貢獻。

貿易必須加以促進
不受任何人為阻礙

這個地區的區內貿易一定會成為今後一天比一天重要的一個因素。因此最好議訂一些協同一致的措施，依照相互有利並盡可能避免利害衝突的原則，促進並發展這個因素。

在結束這個發言之前，為了方便起見，把這個報告的要點提出來。這些要點是：

（一）只有在使這個區域的每個國家的經濟建築在一個穩固和進步的基礎上，持久和平的基礎才能奠定。

（二）這個區域的大多數國家的經濟正受到堅強的阻礙；必須減少這些因素的作用，並且儘速使得內部的擴展力量充分發揮作用。

（三）這些國家為了他們自己的利益，同時也是為了世界和平的利益，必須將完全的自主與自立結合起來，並且充分地發展他們人民的巨大的人力，以從事發展和建設工作。他們的源泉正是具有高度價值的財富；必須充分利用來增進繁榮和貿易。

（四）這個區域的區內貿易有巨大的發展與擴大的可能性。這種可能性必須通過縝密的有計劃的共同措施才能付諸實現。這個區域的自然發展道路，曾經為歷史的因素與貿易上的差別待遇所妨害。貿易必須加以促進，使其自然交流，不受任何人為的阻礙。

（五）對於這個區域的發展，日本要起很大的作用。利用自己的資源於和平事業和發展與這個地區的其他國家——尤其是與中國——之間的親密的合作的關係，對日本說來最是有利。對於澳大利亞與新西蘭說來也是一樣。澳、新兩國實際上也屬於這個地區。為了他們自己的利益，為了和平的利益，他們也必須和這個地區其他國家的人民親密合作。對於這區域裏的經濟發展，澳、新兩國也有可能發揮重要的作用。我們希望他們會認識到有必要適應局勢的需要。

（六）亞洲的團結對於這個區域的成長與發展是必要的。因此必須設立專門機關繼續不斷地來研究和考慮這個區域的共同問題。

這個區域的大多數國家，都有共同的需要，共同的問題，甚至有共同的苦惱。戰爭會使他們失去一切，而不會給他們任何好處。比起世界上其他國家來，和平不僅是一個值得追求的社會理想，而且是一個迫切的經濟需要。沒有和平，他們將永遠貧窮、疾病流行，而且抵禦不了內部和外來的種種嚴重危險。

另一方面，他們在經濟上的軟弱，將使強國有機會利用他們作為實現其政策的工具，並使他們服從這些國家的利益。和平為經濟發展所必須的力量，而經濟是和平的必要的基礎。我們必須把這個保衛和平的基礎建立起來，因此我們就必須滿腔熱情，運用才智並對和平滿懷信心地進行工作。我們一定要實現和平，並且獻身於和平。

紐約航訊

美國人民擁護亞洲及太平洋區域和平會議委員會籌備的紐約——北京和平大會，已於廿五日晚上八時半在五十五街一三五號市中央會堂舉行，千多名不同種族、語言、信仰的愛好和平人士，在同一的奮鬥目標下大家一條心，熱烈參加此一劃時代性的擁護和平大會。

會前小景

大會未開幕前，門外已站滿了準備參加大會的人們，他們有的手持着各種不同的和平宣傳品，相對地說說笑笑。會堂裏則人聲嘈雜，熱熱鬧鬧，他們的種族與膚色雖有不同，但都破除成見，融和地相互談論着目前蓬勃展開的和平運動，交換爭取和平的經驗。參加大會的人們越來越多，不一會，小小的會堂已經滿座了。在會堂中央，掛着一條雪白的橫額，以紅藍兩色寫上紐約——北京和平大會的字樣，鮮艷奪目，而會堂中央的兩旁，又標貼上一張「結束朝鮮戰爭，將我們的兒子帶回家來」的富有警惕性標語，益證這次和平大會的重大意義。

羅斯克介紹和平大會

大會正式開始了，全體起立唱完了美國歌之後，紐約工人和平議會領袖羅斯克女士（Russak）將此次和平大會的意義作簡單的說明，強調這次在北京召開的亞洲及太平洋區域和平會議的重要，團結着三十幾個國家的數百名代表，代表着全世界總人口的三分之二的十六億人民，來爭取與保衛世界的和平。

金斯伯利主席

跟着乃介紹曾出席在北京舉行的亞洲及太平洋區域和平會議籌備會議的美國代表金斯伯利博士主持今晚的和平大會。這位已七十多歲的老人家，在掌聲雷動中站在講台上舉手向台下的人們表示謝意。他雖然年事已高，但聲音是雄亮的。他以輕鬆的語調報告了他在中國的所見所聞，發表了他對新中國的感想，說到中國人民擁護和平的堅決意志。他說，他在中國的時間太短，對中國的瞭解還不夠，所以他介紹了曾在中國各地居留數年，現任紐約南針日報記者狄安（Hugh Dean）作專題報告。

狄安專題報告

狄安首先拿出美國最反動的專欄家誣指中國政府怎樣迫害與殘殺各國傳教士的報道，然後以事實反駁其狂妄無稽。狄安指出了各國傳教士的罪狀，如做間諜，替帝國主義傳播毒素……等等。根據他一九四零年前後在中國目擊的情形，逐條用事實來支持中國政府的指控。當他提到女傳教士怎樣虐殺成千整萬的兒童時，狄安回憶起一九四零年他在廣西柳州所見到的事。在一個傳教士負責的醫院裏，他看見兒童們皮黃骨瘦，健康非常壞。他詢問該醫院的醫生，是什麼原因，他們不說他們照顧不足，而卻說這些兒童營養不夠。狄安在三十分鐘的講話中，詳細地駁斥了美國當局關於中國政府怎樣迫害傳教士的謠言。

影星摩梨演說

繼而好萊塢電影明星摩梨女士（Karen Morley）在熱烈的鼓掌聲中，以沉痛憤激的語調，指出朝鮮板門店談判美國方面毫無誠意，使美國的兵士繼續遭受無辜犧牲，使成千們備受了失掉兒子的慘痛。她在判時指出，美國在所謂人道主義拿戰俘問題加以誇大，拒絕全部中的戰俘們施以非人待遇，並不一方面，她讀出了七八封美英戰其家人的書信。這些信件在字裏鮮人民軍與中國人民志願軍是怎不但優待，而且供給香煙、日其且每當中國人民志願軍慶祝其國家假期時，總邀約這些俘虜們一起地歡度，作各種娛樂，玩排球、足球……等來消遣。這些優厚的待遇，使美英俘虜們覺過去誤信其軍官們中方面怎樣虐待戰俘的無稽。人民怎樣熱愛和平的意志。

大家踴躍捐款

跟着的節目就是大家踴躍捐款平的經費。捐款係由著名作家，一百元、五十元、廿五元、十七元、十五元、十元、五元、一元，集體捐的、個人捐的款項紛

聯共代表大會中
馬林科夫報告獲通過
貝利亞暢談中亞細亞工業的發展
該地電力已三倍於近東電力總和

【新華社北京九日電】據塔斯社莫斯科八日訊：蘇聯共產黨（布爾什維克）第十九次代表大會於七日繼續開會，繼續討論聯共（布）中央委員會和中央檢查委員會的報告。會上並通過了關於中央委員會報告的決議，聽取並通過了資格審查委員會的報告。

上午會議由布爾加寧主持。發言的有：資格（麥沙尼亞）、貝利亞、契爾尼雪夫（加里寧格勒）、莫羅夫（塔吉克）、阿魯提諾夫（亞美尼亞）、基費列夫（頓河羅斯多夫）、加伏羅夫（烏茲別克）、尼雅佐夫（烏茲別克）等人。

貝利亞的演說受到聽衆的極大注意。他詳細闡述了自第十八次黨代表大會以來蘇聯人民生活中的兩個重大事件：偉大的衛國戰爭和國民經濟的新高漲。這部分談論到各社會主義的民族在歷史上空前的進步。這種進步乃是蘇聯共產黨和蘇維埃政權民族政策之勝利的明證。這些新的社會主義的民族——斯大林民族政策的產物，它們的面目並已發展為進步的現代的民族。貝利亞說：在革命以前，中亞細亞、伊朗、阿富汗等鄰國並沒有什麼差別。今天，在偉大十月革命三十五年以後，擁有一千七百萬人口的哈薩克、烏茲別克、吉爾吉斯、塔吉克和土庫曼所生產的電力，已相當於擁有一億五千六百萬人口的各個近東國家電力總和的三倍。所有這些向全世界清楚地表明：和帝國主義斷絕了關係，並且從地主及資本家統治下解放出來的民族，能夠獲得一些什麼成就。貝利亞最後說：我國各族人民可以相信，用馬克思——列寧主義的理論武裝着的、在斯大林同志領導之下的共產黨一定會把我們的國家領到我們認定的目標——共產主義。代表們全體起立，對這句話報以熱烈的歡呼。

上述其餘的人在發言中一致表示贊同馬林科夫的報告。他們分別講述了愛沙尼亞、加里寧格勒、頓河羅斯多夫、烏茲別克、亞美尼亞的人民在蘇聯共產黨和偉大的斯大林的領導下所獲得的重大成就。他們也指出了各種工作中的缺點，並提出批評。

柯夫相繼發言。他們在發言中講述了蘇聯各方面的輝煌成就，熱烈地表達了蘇聯人民對於他們一切歷史性勝利的鼓舞者、師傅、他們親愛的父親和導師斯大林的熱愛和感激。各代表並且表示更今後愈加團結各地勞動人民，光榮地完成第十九次黨代表大會所規定的任務。

下次大會於八日舉行。

庫頁島南部和千島羣島
首次有黨組織代表出席
會議中共有三十七個民族代表

在上午會議上，代表們聚精會神地聽取了資格審查委員會主席別哥夫的報告。

別哥夫說：各地選出代表的那些黨代表會議與代表大會表明了黨的牢不可破的團結。這次代表大會共有具有表決權的代表一千一百九十二人，具有發言權但無表決權的代表一百六十七人。所有代表都已出席代表大會。別哥夫援引了關於黨員大量增加的數字，這些數字令人信服地證明了黨的旗幟的強大的吸引力，證明了蘇聯各族人民對於偉大共產黨無限的愛戴與忠誠。四個新的加盟共和國（拉脫維亞、立陶宛、愛沙尼亞、摩爾達維亞）、烏克蘭與白俄羅斯西部各州，年輕的加里寧格勒州，庫頁島南部和千島羣島的黨組織第一次派代表出席代表大會。別哥夫說：代表當中有三十七個民族的代表，代表的成份表明各個黨組織把它們最積極的工作者，黨的最優秀的人物，那些曾在愛國戰爭期間爲我們祖國的自由與獨立而英勇戰鬥過、並且正在爲執行斯大林的偉大計劃而忘我工作的人們選了出來參加第十九次代表大會。接着，

大會一致通過了資格審查委員會的報告。

下午會議由卡岡諾維奇擔任主席，繼續上午的討論。巴爾瑙爾的代表柏里雅耶夫、莫洛托夫市的代表普拉托諾夫、芬蘭的代表卡累利阿——芬蘭的代表哥羅夫、克拉斯諾達爾的代表伊格納托夫、烏克蘭的代表麥爾尼克、吉爾吉斯的代表拉柴

華西列夫斯基報告
蘇軍全力保衛建設

蘇聯陸軍部部長、蘇聯元帥華西列夫斯基在會上發言說：蘇聯軍隊的戰鬥操練和作戰訓練的情況，及其動員準備和戰鬥準備，使我們有十足的資格對黨、對政府、對斯大林同志本人提出保證：蘇軍必將光榮地履行任務，以保衛蘇聯人民的建設性勞動，以保衛蘇聯的國家利益。

關於中央委員會報告的討論至此告一結束。大會在暴風雨般的歡呼中通過決議如下：第十九次代表大會，聽取並討論了聯共（布）中央委員會書記馬林科夫同志關於聯共（布）中央委員會的工作報告之後，茲特決議：批准蘇聯共產黨（布爾什維克）中央委員會的政治路線和實際工作。

最後波蘭統一工人黨中央委員會主席貝魯特，代表波蘭統一工人黨向大會致賀詞，並轉達了波蘭勞動人民對大會的祝賀。他受到大會

英國人頭痛多

【路透社倫敦九日電】據英國唯一家醫治頭痛的私家醫院的醫生說，英國人民患頭痛症的，戰前只及人口的百分之四，現已增至百分之八。

這家醫院在三年前開張，它的醫生九日說：今年的診症時間，已全部給預定了。他們說：偏頭痛症一天天增加，與傷風症並駕齊驅。

美第二師折兵「老禿山」
連次戰役傷亡逾三千
內兩千人在一小時內為朝中砲兵殲滅

【新華社朝鮮前線九日電】在西線鐵原以西地區作戰的美國侵略軍第二師已遭受三千人以上的慘重傷亡；被美國通訊稱為「老禿山」的位於驛谷川河畔的一個山頭陣地，已成為美國第二師的墳場。

從六月份以來，「老禿山」上經常發生激烈的爭奪戰。七月中旬美軍第二師剛調到西線，就在這個山頭上吃了一個大敗仗，被我反擊部隊一舉殲滅了一千多人。到八月三日我軍主動撤離以後，第二師才又爬上這個被砲火燒得寸草不存的「老禿山」。

九月十八日，第二師受到了比之第一次更加嚴重的打擊——死傷了一千八百多人。當天我軍大砲向「老禿山」猛烈轟擊，坦克也出動作戰。敵人陣地上煙塵瀰漫，地堡、鐵絲網等工事幾乎全部被砲火摧毀。當夜間我軍大砲開始向敵後延伸射擊時，步兵突擊隊就奮勇衝向敵人陣地，在幾十分鐘戰鬥中就將山上一千八百多敵人全部殲滅。

當戰鬥正在進行的時候，敵人曾派出兩個多迎步兵和五輛坦克來救援他們的伙伴。但這股敵軍卻在路上受到了我軍另一個部隊的迎頭攔擊。我軍共產黨員魏治民爬到離敵人二十五公尺的地方，用反坦克手雷炸燬了一輛敵軍的坦克，嚇得隨在坦克後面的敵人回頭就跑。這時我軍砲火就向這羣敵人集中轟擊。敵人被打得亂作一團，坦克和步兵擠在一起，有的敵人甚至被坦克從身上碾了過去。在我軍攻上「老禿山」以後，敵人連續進行了十多次瘋狂的反撲，都被我軍以熾烈火力擊退。有一次，敵人派遣二十多輛卡車的步兵趕來救援他們反撲失敗的部隊，但在路上就被我軍砲火全部消滅。

澤登巴爾抵滬
曾參觀工廠及曹楊新邨
當晚譚震林特設宴歡迎
法國青年代表團亦抵上海

【新華社上海九日電】蒙古人民共和國政府代表團團長、蒙古人民共和國總理澤登巴爾於八日抵達上海。同來的有蒙古人民共和國副總理兼外交部部長拉姆賚倫，蒙古人民共和國駐華特命全權大使賈爾卡賚汗及其夫人，蒙古人民共和國外交部總秘書長普爾布扎勒及東方司副司長都勒布爾金。我中央人民政府外交部交際處處長王倬如陪行。到車站歡迎的有華東軍政委員會副主席譚震林，華東軍政委員會文化教育委員會主任舒同，華東軍政委員會秘書長吳克堅，華東軍政委員會財政經濟委員會委員廖容標，華東軍區淞滬警備司令部副司令員廖容標，華東軍政委員會副主任方毅，華東軍政委員會公安部副部長王範，上海市人民政府副市長潘漢年、盛丕華，上海市人民政府文化教育委員會主任夏衍等。晚間，華東軍政委員會副主席譚震林特設宴歡迎。

九日，澤登巴爾總理和代表團團員參觀了工廠、托兒所和上海第一批建築的工人住宅曹楊新邨等。

【新華社上海九日電】來我國訪問的法國青年代表團一行十二人在團長勞貝·謝爾培率領下，於九日到達上海。到站歡迎的有：中國新民主主義青年團華東工作委員會書記劉導生、上海市工作委員會副書記王吉，中華全國體育總會華東分會副主任沈體蘭，上海總工會副主席沈涵、上海市民主婦女聯合會副主席趙先、華東學生聯合會副主席朱德宗及各界青年五百多人。代表們下車後，接受了少年兒童隊的獻花。車站上洋溢着中、法青年團結友好的氣氛。

中國人民雜技團
在丹麥極受歡迎
曾在丹京及其他城市表演
每一個節目都被要求重演

【新華社布拉格九日電】中國人民雜技團在芬蘭巡迴演出後，應丹麥社會名流的邀請，已於九月十九日到丹麥表演。

雜技團第一次正式演出在哥本哈根的哈蘭戲院舉行，觀衆有好幾千人。丹麥著名導演及演員皮西柯夫在演出會上致詞說：「在中國，各種藝術都受到高度的尊敬與鼓勵。丹麥人民，特別是丹麥藝術家，能夠看到具有悠久歷史與優良文化傳統的中國人民的藝術，感到無上欣喜。」雜技團的表演受到觀衆的熱烈歡迎。每個節目都被要求重演。

該團在抵達哥本哈根的次日，舉行了記者招待會，會後並舉行表演。丹麥藝術聯合會主席在會上說：丹麥從來沒有看見過這樣優美的演出。他表示願意向中國藝術家學習。

丹麥各報都詳細刊載了中國人民雜技團抵達丹麥的消息。報紙評論指出：這是具有高度的技藝與悠久的優良藝術傳統的演出。

雜技團在哥本哈根演出後曾到丹麥其他各大城市表演。

戰事進入第三個冬季
朝中部隊領到新棉衣
美軍凍得發抖還未弄到冬裝
克拉克承認美機轟炸未能破壞運輸

【本報廣州十日電話】中央人民電台廣播朝鮮前線十日消息：朝鮮戰爭已到了第三個冬天。當美軍還在空談籌備冬季服裝的時候，朝中部隊就把全副嶄新的冬季服裝運到了戰士們手中。美國的軍需官對他們的士兵說：今年的冬裝只有百分之四十是新的，百分之六十是去年用過的舊冬裝。但是，就是舊冬裝，美國士兵還沒有拿到手中。朝中戰士們，在九月二十日前後，就都領到了棉大衣、棉軍衣、皮棉靴、絨棉帽和棉手套。這些嶄新的冬裝，像去年一樣的結實、漂亮。朝中戰士把新棉衣稱為「光榮棉衣」、「勝利棉衣」。儘管美國空軍對運輸實行瘋狂轟炸，但是，朝中部隊都領到了他們應領的一切多季作戰必需品。就連侵朝美軍總司令克拉克也在哀鳴：美機對朝中運輸線的轟炸，並未收到絲毫效果。

一部珍貴的近代史料
宋慶齡文集在穗發行
反映歷年革命潮流及人民偉大力量
陳毅認為對中國革命的獨特性有很好貢獻

【本報廣州十日電話】宋慶齡文集「為新中國奮鬥」，於辛亥革命紀念日運到廣州，由新華書店發行。這一部廿萬言的文集，受到廣大讀者的歡迎，書店書架供應不暇，許多人想買而未買到。周恩來為這部文集題字，裝璜樸素大方，印刷精美，人民出版社於卷首有一節「關於本書的說明」。該書共分五部：第一部為反對反革命的鬥爭，第二部為爭取民權自由的鬥爭，第三部為爭取國內團結和反對帝國主義戰爭的鬥爭，第四部為堅持團結與戰勝法西斯主義而鬥爭，第五部解放和人民政府。

宋慶齡的著作，反映了歷年以來的革命潮流，反映了人民力量的消長，反映了人民力量的最後衝破一切取得勝利，這是她——中國民主和平門士過去參加中國解放鬥爭中所講的一部分歷史，證明孫中山的信徒、中國優秀的革命鬥士宋慶齡具有崇高的品質，她獲得了革命人民的崇敬。在蔣介石叛變革命絞殺了第一次國內革命的年代，宋慶齡於一九二七年七月十四日在漢口發表題為「為抗議違反孫中山的革命原則和政策的聲明」，嚴正的聲明斥責了革命的叛徒，說這些叛徒「不再是孫中山的真實信徒，黨也就不再是革命的黨，而不過是這個或那個軍閥的工具而已」。她指出叛徒將黨變成了一部機器，一種壓迫人民的工具，一條利用現在的奴隸制度以自肥的寄生蟲。

一九二七年八月廿二日，當她赴莫斯科時，行前發表聲明，斥責蔣介石反動派違背孫中山三大政策。她表示了她對革命前途的堅定的信心，並以這種堅定的信心宣佈與叛徒們分裂。二十多年來，宋慶齡百折不撓，跟全國人民一道，走向革命必然勝利的道路。

宋慶齡文集的出版，是中國近代史料珍貴的一部分。陳毅將軍和宋慶齡的幾位朋友，都認為宋慶齡的文集對中國革命的獨特性及寶貴的經驗方面作了很好的貢獻。

民主德國三屆國慶
柏林六十萬人示威

【新華社北京九日電】據塔斯社柏林八日訊：七日為德意志民主共和國第三屆國慶日。

這一天，柏林舉行了盛大的示威遊行，參加遊行的有六十萬柏林市民和來自德意志民主共和國各地的許多代表團。柏林民主區的各街道與各廣場，特別是馬克思——恩格斯廣場，佈置得氣象一新。檢閱台設在馬克思——恩格斯廣場中。廣場上懸掛的巨幅標語上寫着：「德意志民主共和國，德國人民為和平、統一、民主與社會主義而鬥爭的堡壘萬歲！強大的爭取世界和平鬥爭的領導者蘇聯——」

德意志民主共和國總統皮克，蘇聯政府代表團團長、最高蘇維埃主席團主席什維爾尼克，德意志民主共和國人民議會主席狄克曼，民主德國全國陣線全國委員會主席團主席柯倫斯，德意志民主共和國政府官員及參加德意志民主共和國第三屆國慶典禮的外國政府代表團人員登上檢閱台時，會場上響起了暴風雨般的掌聲。

聯合國經濟報告透露
東西方經濟的對比
蘇聯今年第二季生產較去年同期增加一成，西方則在急劇下降中

【合衆社紐約九日電】聯合國九日晚發表的經濟報告說，今年西方國家的工業生產走向下坡，而蘇聯的工業生產則向上發展。

最近一期的聯合國統計月報刊登了一篇世界工業生產調查報告，這篇報告說，今年第二季西方國家的工業生產比今年第一季的水平下降了百分之二。而今年第一季的生產水平，也低於一九五一年最後一季即戰後最高峯的水平。

公報說：「在往常，每一年的第二季都是西方國家生產上升的季節，今年第二季的全面下降是適得其反。」

公報又說：「不但這樣，這一次的下降還是戰後幾年中一季的總生產不能超過上一年同一季總生產的第一次。數字表明，在過去十二個月內，西方國家工業生產發展率的急劇下降，不但已降至停止了擴張的一點，而且，事實上已經開始逐漸走向下坡。」

「公報繼續說，當美國和西歐國家的生產下降百分之一至百分之七的時候，蘇聯的生產卻比一九五一年第二季所達成的水平上升了百分之十一。印度的生產上升了百分之七。」

「公報跟着透露：西方國家煤的產量，由今年第一季三五六、六〇〇、〇〇〇公噸跌至第二季三一八、七〇〇、〇〇〇公噸，而鋼的產量下跌了八百萬噸。」

倫敦郊外
火車相撞
死亡已逾百人

【路透社倫敦哈羅九日電】英國有史以來第二次火車相撞大慘劇發生後，死亡的人數九日晚已增加到一百名的數目。愁眉苦臉的男女九日整天在地方警察局等待他們的失蹤丈夫或妻兒的消息。

警方公佈，死亡九十人，重傷九十人，但是救護人員還繼續從破片殘堆中掘出屍體，那些數目並未列入。

倫敦不少寫字樓的桌子和打字機都空着，沒有人辦公——因為慘劇發生在倫敦郊外，而每天早晨，從倫敦郊外坐火車入市工作的人數總在數百萬。

【路透社倫敦八日電】倫敦郊外人煙稠密的哈羅區車站，八日發生三列火車相撞慘事。

這是英國本世紀以來第二次最慘重的撞車事件。官方宣佈傷者數目已達一百三十名，但八日深夜時，死傷數目仍在增加中。

日宣佈擴軍
陸軍增為八個師團
在一年內完成工作
還要再由美國撥一批軍艦

【路透社東京十日電】日本的雛形國防部十日宣佈：它計劃在今後十二個月內，把陸軍師團的數目增加一倍，即從四個師團增到八個師團。

因為日本憲法規定不得擁有陸軍，所以這個部隊的名稱改為保安廳。它請求大藏省在一九五三年會計年內撥經費九百八十一億七千五百萬日元（合十五億多港幣）。這與本會計年度的六百一十億三八千四百萬日元相較，多出百分之五十以上。

保安廳計劃在明年成立高度機械化保安隊（陸軍）一十一萬人，海軍警備隊兵員七萬五千人。

這兩種部隊目前只有七萬人。

依據保安廳的預算，還要用美國訓練機訓練戰鬥機和轟炸機駕駛員五百人。

由於經費的增加，保安廳希望給它的軍隊裝備二萬架運輸車和吉普車。

據國防部的計劃，名為海岸警備隊，而實即復活的日本海軍，將得到經費一百九十七億日元，向日本造船廠定造艦艇一百艘。

日本又希望根據美國軍事援助計劃，向美國取得一些登陸艇和驅逐艦。

記紐約——北京和平大會
會議通電北京和平會議致敬
華僑青年歌詠隊表演東方紅
羅伯遜用中英文唱我國國歌

反對細菌戰爭

南加拉福尼亞州和平委員會秘……揭露了美國怎樣重新使日本軍國主義化，更在日本全國各地建立數百處軍事根據地。她又指出在……

羅伯遜受全體歡迎

……獲得如雷的掌聲，……一再地響徹整個會堂，表現出和平人士對他的熱愛。他最後並發表演講，號……界和平鬥爭的領導者萬歲！」

……運動史頁上，又記載下了光榮而值得驕傲的一頁。（韻翠）

向北京會議致敬

……

黃文歡 正式使華

錫蘭代表抵港談話
中國大量輸米錫蘭
今年撥米八萬噸明年繼續供給
中錫貿易談判僅六天便告完成

（錫蘭代表方席卡）

【本報訊】錫蘭貿易代表團團員、錫蘭駐緬甸公使方席卡（G. de Fonseka），在北京參加我國與錫蘭政府間的貿易談判畢事後，在日前抵港轉返仰光。錫蘭貿易代表團團長沈納那亞克及團員五人，已於本月八日自北京抵達上海，不日即將來港轉返錫蘭。

方席卡昨天對記者談到這次在北京舉行的貿易談判時說：「這次談判經過令人滿意，雙方友好誠懇的態度，使得談判得以很快的圓滿結束。」

他特別指出這次談判實際上在六天之內就已完成，並且討論了許多的問題。

方席卡說：「中華人民共和國政府對於錫蘭的食米需要，極表同情，同意立即撥出八萬噸大米，在今年年底以前，全部運交錫蘭。」

被問到明年中國是否有米可以供給錫蘭時，方席卡說：「有的，而且是大量的供給。」

他又補充說：「我已帶回若干建議去交與我的政府。」

方席卡還說：中國人給與他們的那種友好熱忱的招待，簡直使他們感動極了。他這次帶回去的是「中國及中國人民給與他的極度愉快的回憶。」

最後，方席卡說：「中國人民的團結及充沛的活力，使我獲得深刻的印象。」

木棍竹昇磚石齊施
蔣幫暴徒昨天行兇
騷擾各工會會所搶劫文件財物
已知十多人受傷醫院也受襲擊

【本報訊】顯然是有組織的一羣蔣幫殘餘，自昨天中午一直到深夜，先後在青山道、深水埗、旺角、油蔴地搗亂。他們的搗亂對象主要是工會會所；他們用預先準備好的木棍、竹昇、鐵片、磚石，搗毀工會會所的招牌，在有些地方甚至衝入工會，搶劫文件財物，毆打會所內的職工及適自會所內走出來的工人。在已知的十多位受傷的工會職員及工人中，便有三個是港九糖果業工會的女工，她們昨天下午自工會會所走出來的時候，便遭到了暴徒的瘋狂襲擊。

這一羣暴徒像一羣瘋子一樣自青山道一路竄到油蔴地，到處騷擾，連醫院也在所不免。長沙灣道工聯九龍留產所就遭到了他們的襲擊，他們用磚石毀了病室外面的玻璃窗，以致留產的六位產婦不得不臨時走避。

警方曾在昨天晚上在三處地方施放了四個[illegible]

中錫貿易協定簽字

中錫貿易協定於十月四日在北京簽字：中國方面代表為中央人民政府對外貿易部葉季壯部長，錫蘭方面代表為錫蘭貿易代表團團長沈納那亞克。參加簽字的：中國方面有中央人民政府政務院總理兼外交部長周恩來、副總理陳雲、外交部副部長章漢夫、對外貿易部副部長雷任民、中國國際貿易促進會秘書長冀朝鼎、對外貿易部第三局局長兼中國進出口公司經理盧緒章。錫蘭方面有錫蘭貿易代表團團員柯馬拉、賽密、方席卡、賈雅特諾尼、席爾瓦、杜錫斯瓦密、秘書馬廷斯亭。圖為中、錫雙方正在貿易協定上簽字情形。

新中國各種郵票
可使你認識祖國
港澳同胞可以匯款函購

【本報訊】國自開國以來，郵電部發行的特種郵票和紀念郵票[illegible]明的新中國[illegible]民認識新中國[illegible]文化、國防[illegible]和保衛世界[illegible]就受到國內[illegible]愛好。[illegible]

[illegible]這項郵票，可由中國銀行、[illegible]、和成、永[illegible]新華、國華等銀行匯款[illegible]超二十五萬元[illegible]可購到各種郵票。

蔣幫殘餘無恥行徑
偷偷摸摸亂掛廢旗
中華總商會昨並未掛旗

【本報訊】蔣幫殘餘[illegible]或誘騙商戶趾[illegible]干諾道中的「華[illegible]口弄出一張廢旗，於[illegible]其實，那間「俱樂部」[illegible]貨了中華總商會二樓[illegible]救濟」委員[illegible]蔣幫殘餘及蔣幫[illegible]的樓梯附近。灣仔等[illegible]偷的將廢旗亂掛一通[illegible]到莫名其妙的歹徒，[illegible]跑上去找當事人，恐[illegible]了十多個恐嚇電話，[illegible]個事情，不一而足。

[illegible]俱樂部，是個吃喝的地方，昨天在當[illegible]天台去掛廢旗。中國大陸強姦民意那一套本事。恐嚇[illegible]中華總商會掛旗」，企圖欺騙讀者。[illegible]議章程裏面並無此機構存在，只是租[illegible]商公司」現任司理何來，是吊頸嶺「[illegible]在商號門前，或將廢旗插在住戶人家[illegible]同時由地下可直達天台，蔣幫殘餘偷[illegible]堪不堪。一些街邊的小攤檔，也遭遇[illegible]昨天上午竟有四個穿着黑衣服的歹徒[illegible]損遞掉。另外，某商會會所昨天接[illegible]當事人置之不理。昨天一天內發生這[illegible]

蔣特組織單車隊
輸送石頭打工會
二十元招募一個單車隊員

[illegible]外幾個人圍毆一[illegible]時候，因而被指[illegible]外，據說九龍的[illegible]社會中人也參加[illegible]的暴行。有人以[illegible]九的代價收買了[illegible]黑社會的頭目，[illegible]的邏羅在昨天出[illegible]手。昨天的那羅[illegible]，有一部分操本[illegible]的，或著黑膠綢[illegible]或穿夏威夷恤，[illegible]於那些黑社會的[illegible]的暴徒，則多數[illegible]口音。

[illegible]月一日那九同胞[illegible]慶前夕，香港的[illegible]紙會發出來自合[illegible]告」，個勝各[illegible]時掛五星國旗，[illegible]要派人登記懸掛[illegible]旗的團體和商店。十月二日，那些蔣幫報紙又刊出了十月一日懸掛國旗的各團體的「分類表」；昨天被騷擾的各工會，都是名列那個「分類表」的。

昨天騷擾情形較嚴重的有下列各處。

大埔道港九搪瓷業職工總會，下午一時被蔣幫殘餘衝入會所搗亂，將鏡框、文件、衣物搗毀或撕爛，同時以木棍、竹槓行兇，毆傷該會副理事長會××及理事施××，然後呼嘯而去。事後傷者被送醫院救治。據說：這批暴徒，事前曾在會所附近搜查行人，凡穿白衫長褲，都嚴加搜查。

深水埗汝洲街港九木匠總工會第一支會，在下午三時十五分，被蔣幫殘餘在樓下用鐵塊、石頭擲毀窗門、光管及招牌。這班暴徒在肆意搗亂後，依然集在馬路上叫囂。據說：到了晚上十時半左右，警方在那裏放了一個催淚彈。

蔣幫殘餘最無恥的是用亂石搗擲九龍長沙灣道卅八號三樓工聯九龍留產所，從下午四時十五分起，直到四時四十五分警車到達以後，擲石的暴徒才作鳥獸散。留產所騎樓上的玻璃屏門，被磚石擊壞甚多，破碎的玻璃片和亂石像雨點一樣飛入產婦睡房中，幸當時睡在廳房中的六個產婦迅速起身走入後面房間躲避，沒有受傷。事後產婦房和產婦床上，都堆滿石頭和玻璃片。

蔣幫殘餘就這樣在白日裏萬目睽睽之下，在長沙灣道馬路上向九龍留產所擲了三十分鐘的石頭，留產所的招牌玻璃光管都被打爛，留產所裏的產婦對於蔣幫殘餘這種卑鄙無恥，以石頭來對付產婦嬰兒的殘暴行徑，都表示非常憤激。

蔣幫殘餘在文明里靠龍里一帶，一邊叫囂，一邊擲石。據說：到了晚上十時，警方放了兩個催淚彈。

窩打老道附近，昨天傍晚，有蔣幫殘餘三五成羣的來回巡邏，後來越聚越多，轉入廟街。

中午十二時左右，有一個叫陳遂的男子，駕了一部貨車開到金巴利道，停在一家正在建築的新戲院附近，發覺有暴徒將歷旗貼上他的車上，他正要制止，可是立即有幾名暴徒動拳動腳將他圍毆。後來他逃出報警，與警察再到出事地點認人，警方拘捕了一個嫌疑兇手。他認名胡念遠，三十歲，南京人，住在吊頸嶺。

[illegible]鐘重傷不省人事，被傷車把他送往醫院。

蔣幫殘餘在青山道搗傷唐漢之後，再八時跑到深水埗大[illegible]街十六號，將屋內的五個客家工人，毆至遍體鱗傷。事後他們都被送院救治。他們的名字[illegible]：[illegible]二十二歲；[illegible]二十歲；黎[illegible]三十二歲；[illegible]二十三歲；趙勁萱二十二歲。

[illegible]十二時十五分起，蔣幫殘餘集在深水埗北河街港九五金工業總工會附近，一面叫囂，一面以石塊磚頭等擲擊五金工業總工會會所，並由插有廢旗的單車隊不斷輸送磚石。據悉：這批「單車隊」是早就組織好了的，由蔣幫特務供給車輛，以二十元一個人招募「隊員」。當時附近行人紛紛走避，商店住宅亦即關門。據悉：五金工業總工會會所的門窗被擊毀。還有幾個年幼的學生被擊傷。

下午一時零五分，蔣幫殘[illegible]深水埗[illegible]總[illegible]上毆[illegible]一名會[illegible]至重傷，[illegible]這次負責[illegible]尾村的[illegible]兩人[illegible]

暴徒深夜未散
警方放催淚彈
有一吊頸嶺男子被捕

[illegible]破玻璃、磚塊擲上會所，打[illegible]門。當時留在工會的工人見狀，馬上把工會所關上。據說：到了晚上十時半，暴徒才未衝進[illegible]十時半，警方以[illegible]未散去，在南昌街口放[illegible]

加工製品由港輸美
港府簽證也不生效
香港三百多家金山莊陷於停頓

【本報訊】據經營美國線生意的商人說：美國政府在今年六月間施行的加強限制港貨進口的法令，截至目前爲止，仍未稍見放寬。由於這一結果，香港三百多家金山莊的業務，實際已陷於停頓。

同一消息來源說：香港當局在接受了多家出口商行的請求後，曾於上月間向美國官員交涉，請求「改善限制香港貨品進口」的辦法。但迄今爲止，由於美方並無確切的答復，這件事情已經差不多沒有下文。

目前的情形是：除瓷器一項而外，各種由港輸美的加工製品，不管其原料是採自本地的或是來自大陸的，概要向美國海關申領「特許進口證」。在這一點上面，由港府發給與出口商辦貨用的「原產地證明書」，美國當局已認定它是無效的了。

由於美方對港府簽發的證件，採取「不信任」和「不尊重」的態度，已引起此間出口商的普遍反感。更使他們不滿的是，同一類貨品由香港及由越南運去美國，所受到的待遇竟是全不相同：前者被拒絕進口，而後者卻可以順利輸入。他們指出：美國政府對香港商人採取這種敵視的態度，是極難使人理解的。

犯人激增中
第三季犯人六千多名
比上季增加二千多人

【本報訊】據香港英國政府監獄司署報告：今年第三季內送入赤柱監獄、荔枝角女監及赤柱多利監獄三處監禁的犯人，共計六千一百零五人，其中女犯佔四百九十七人。總數中有男犯二千五百四十八名，女犯二百九十七名，合共二千八百二十五名，每人所服刑期都在一個月以下。但這個短期犯的總數，比上季增加了二千三百二十名。

監獄司署的報告同時透露：赤柱監獄新監房禁十六歲至二十一歲間青年犯人的隔離監房，已經開始使用，以後可使青年犯與成人犯完全隔開。十四歲至十六歲間的少年犯人，則被置於赤柱監獄外的兩間小屋。青年成人也與監獄隔開。

三條新馬路 都取飛鳥名

【本報訊】北角新闢了三條馬路，據香港英國政府十日憲報宣佈：這三條馬路定名為「燕子道」、「鵬道」、「孔雀道」，都在英皇道一七〇五地段附近。

經紀搖身變老千
女子巧計得鉅款
兩個男女騙徒分別被判入獄

【本報訊】被控行騙二萬六千元鉅款的徐文餘，昨午經中央裁判署審訊終結，判罪名成立，判處因刑半年。但准其在一週內以罰款代替請求覆判，刑。

被告徐文餘，三十五歲，上海人，是個經紀。他據悉原告張德清需要五十架計數機，便找到原告，說是高美公司有貨。但張德清要求和被告找一商行名義才和他交易。

後來被告說是高美公司可以發出一張貨單。第二天，被告請張德清到高美公司，說要張德清交付按金等項手續。當時高美公司的經理出外午餐，被告便坐在經理的辦公桌前，自稱是經理的叔叔，可以代其完成這宗買賣。張德清信以為真，便發給一張二萬六千元的支票給杜爾士輪抵港時交貨。到了九月十三日，杜爾士輪抵港以後，張德清卻沒有收到貨，便打電話到高美公司詢問，但高美公司經理說，完全不知道有這一回事，因此就到警署報案。後來警方查出被告收去的支票，已轉賬到中國聯合銀行，並已提去大部份款項，只剩下五百三十元。

原告終於查出被告逃往澳門，他便託人勸他返港，後由警方拘捕。

另外一宗騙案的被告是個廿七歲女子林六妹（住何文田新村六〇七號），被控兩項罪名：㊀本月二日在巨異街一七九號三樓向女子胡妙嫦騙款三千七百元，詭說這款的用途是賄給警方，就可將被警方扣留的胡蔡貞釋放。㊁本月三日企圖向胡騙五千元，詭說用途係替胡蔡貞繳款保釋，未遂。

主控說：九月十日，被告和胡蔡貞都在警署被扣留，認識起來。九月廿六日被告獲釋時，向胡詢問住址。本月二日，被告到乍提街一七九號三樓，向胡蔡貞的親屬扯謊她是警署的職員，名「陳姑娘」，可設法替胡蔡貞保釋。結果騙去三千七百元茶資。第二天，再扯謊，想再騙五千元交保款。說這是替胡蔡貞，被警方抓住。但事機敗露，方從她身上搜出二百十元，後來再到她的住所尋回失款二千元。

主控說：被告是個十分狡猾的女人，當局不滿這種人留在香港，法官判她入獄九個月，並發呈有關當局將她遞解出境。尋回的二千二百元發還失主。

海上男屍 身份不明

【本報訊】水警七號輪昨天在西環[illegible]地街對開海面拾獲男屍一具，招人認領。男屍年約四十五歲，穿灰色唐裝衫褲，有襪鞋，身份不明。

剪刀作武器
匪徒搶東西
四名疑犯被捕受審

【本報訊】九龍方面警察最近拘獲四個疑犯，疑與兩宗劫案有關，昨天解控於九龍裁判署。四被告為：（一）夏世膽，（廿五歲）；（二）何銓，（廿八歲）；（三）張勤發，（廿八歲）；（四）楊志剛，又名楊煜能，廿八歲。

被控罪名為：（一）本年五月廿二日，被劫蕪湖街一六七號三樓，劫去黃滿玉金鍊一條、手錶兩個、戒指兩枚、夏威夷恤衫兩件、現款二百一十元；（二）本年七月廿七日被劫啟德新村中勝街三號Ｅ二樓，劫去李關昌手錶一個，戒指一枚。

昨天法庭先審第一宗劫案，由事主黃滿玉登台作供，他說他是包租人，當日有兩個空房出租，在被劫前一日有兩男子到來詭稱租屋，他要租值一百五十元，當時兩男子說翌日帶同家眷再來一看，然後交易。翌日有三男子來（即首次及第三被告）一入屋後，即四面張望，未幾首被告露出半把剪刀，先將一女傭綑綁，並用毛巾塞口，第二、三被告則翻箱倒篋，任意搜索，結果共掠去二百元。得手後從容逃去。

免證輸入澳門貨物
葡政府增列三十種

【本報訊】澳門消息：澳門葡政府商務調整委員會在本月二日公佈實施「管制物資進出口新法例」，規定所有由外地（包括香港）運往澳門的貨物，事前必須領有該委員會發給的入口證，否則不准入口。同時公佈三十種貨物可以免領證件入口。到了本月九日，該會又再補充公佈了三十種（連前共六十種）：單車零件、屋內所用電器、擦及掃把、透明膠粒、牛皮膠、神香及神香粉、車衣線及棉線、新舊鐵或木質傢私、無用脂肪製成物件、骨灰、玩具、沙紙及沙布、毛類、香木、磁器及玻璃片、寫字樓用具、帆布及帆布製成品、塑膠粒、膠壺、麻線及棉線、洗衣機、水泡傢具、水松及水松製成物件、發粉、磅、棕繩及其製成品、灰水及其原料、發泡、洗衣梘。

淺水灣頭出血案
蔣幫「難民」毆泥工
欺侮女工被干涉老羞成怒
手持一個大鐵錘當頭猛擊

【本報訊】淺水灣附近昨天演出血案，一個海豐籍的臨時僱工林喜英被幾個外省「難民」，用十磅重的鐵錘猛擊頭部，頭顱破裂，有生命危險。

男子林喜英（四十二歲）是新昌建築公司的泥工，海豐人。新昌建築公司最近在淺水灣附近承建一條馬路，找了三十多個外省「難民」掘泥。昨天下午一時三十分，有幾個外省「難民」僱工欺負一個海豐籍的女工，用腳踢女工的肚子，林喜英看見，上前抱不平，加以干涉，幾個「難民」竟然和林喜英吵起來，隨即動手毆打，其中一個「難民」竟提起一個十磅重的鐵錘向林喜英頭上猛擊，林倒伏地上，頭顱被擊穿，血流如注，當場不省人事，被路人送往醫院救治，因傷勢甚重，到昨晚仍有生命危險。

二房東不懂法例
圖迫遷遭到失敗

【本報訊】一個二房東昨晨在租務法庭控告房客欠租，要求法庭判令遷移。但是因為那個二房東不懂提控手續，結果只收回一個月欠租，企圖迫遷房客卻未成功。

原告二房東住在九龍鄧街三十五號二樓中間，他向租務法庭控告房住客陳翠欠了六個月租金，每月十一元，共計六十六元。由於他是收取下期租金，法官認為他提控太早，因為下期付租的要欠了六十天以上（兩個月）才可以提控。至於付上期租的房客，只要欠了三十天以上便可控告。所以法官沒有判被告搬家，被告只要交一個月的欠租。至於原告所說的另外五個月欠租，那是不歸法庭管理的，法官提[illegible]

無牌開印刷所
一男子被控告

【本報訊】灣仔軒尼詩道四六九號四樓尾房，前天下午六時，警方破獲一間無牌印刷所，搜獲印刷機一架，印刷品一批，拘去主持人男子梁家俊（廿五歲），昨天解往中央裁判署審訊，被告承認控罪，被判罰款一百元，檢獲物件發還。

主控說：當警方搜查時，被告自認為印刷機的物主。這部印刷機約值五百元。警方查明印刷品內容，均屬商業性質，但該樓不適宜於裝設印刷機器。

港府憲報公佈
明年公衆假期

【本報訊】一九五三年度香港公衆假期已由十日香港英國政府憲報公佈如下：

公衆假期日

逢星期日	例假
一月一日（星期四）	一月份第一個週日
二月十四日（星期六）	農曆元旦
二月十六日（星期一）	農曆元旦後第一個週日
四月三日（星期五）	耶穌受難節
四月四日（星期六）	耶穌受難節第二日
四月六日（星期一）	復活節
四月廿一日（星期二）	英女王誕辰
五月廿五日（星期一）	聖靈降臨節
七月一日（星期三）	七月份第一個週日
八月三日（星期一）	八月份第一個週日
八月卅一日（星期一）	八月份第卅日
九月廿二日（星期二）	中秋節
十月十二日（星期一）	十月份第二個星期一
十一月九日（星期一）	歐戰停戰紀念日
十二月廿五日（星期五）	耶穌誕
十二月廿六日（星期六）	十二月份第廿六日

學校假期日

五月廿五日（星期一）	英國帝國節

金匠造鎳幣 被控三項罪

【本報訊】一個名叫李忠的老金匠，昨天被控偽鑄五毫鎳幣，押候七天再審。被告現年六十五歲，住在大埔道木屋區。警方昨天控告他三項罪名：（一）假冒五毫鎳幣；（二）藏有一個製造偽幣的打印機；（三）藏有六枚偽製的鎳幣。

本月八日，警方在大埔道一家木屋內拘獲被告，同時搜出以上各項贓物。

助人偷渡入境
男子被判坐監

【本報訊】一個被控協同他人非法入境，並企圖賄賂公務人員的來自澳門的男子，昨晨在九龍裁判署被判入獄八個月零一週，期滿後遞解出境，因爲他是非法入境的。被告名叫周洲，四十歲，無職業及固定住址。

警方主控說：本月六日下午，一個警察在青山道十七咪附近遇見十個非法入境的男女，他們是從澳門來在青山附近登陸的。當時被告承認是他帶領的，並且在袋裏掏出現款十五元，交給警察賄辯，說是請他飲茶的，於是警方就把他拘捕控案。

爛布充棉紗
抵押騙巨款
兩疑犯交保萬元候審

【本報訊】以爛布冒作棉紗，向銀號抵押騙取鉅款的疑案，昨晨在中央裁判署受審，被告兩人各以一萬元保釋，一週後提審。

原告事主是文咸西街六十六號嘉彰莊銀號。兩被告是大道中華人行三樓一間商號的高級職員：㊀梁海，又名非立梁，卅八歲，中山人，LANDIS公司的經理，上海人，住在成和道廿號樓下；㊁張志雲，卅五歲，LANDIS公司的總經理，住在七姊妹道二號樓下。兩人被控於本年八月八日在文咸西街六十六號嘉彰莊銀號，蓄意欺騙，向嘉彰莊的司理李冠球取款九千九百五十元，被告扯謊說：他們有二十六綑棉紗存在尖沙咀九龍倉裏，但與事實不符。

食物一批 限價取消

【本報訊】香港英國政府十日憲報宣佈將食物一批取消限價。這批食物計有克拉夫（KRAFT）牌等不同牌子的芝士廿九種；[illegible]米牛肉、雞尾（GOOD DATE）牌等不同牌子的香腸四十一種、車仔牌等不同牌子的茶和一公司分玻璃樽裝的九種和力[illegible]等九種。

今日天氣

中和東風。雲，後轉晴。

兩個孩子意外受傷

【本報訊】有兩個小孩因為家人照顧不週，誤服了火水和弄傷了右手，他們事後都要到醫院去治療。

一個叫姚燕芳的女孩，兩歲，住在白田村第二橫巷一六六號屋。因為家人事忙，沒有看管，她拿起了一瓶火水就喝，她後來家人發覺時，她已喝了一些了。

另一個女孩叫周牛女，九歲，住在何文田村十二座三一〇號屋，她在玩耍中傷了右手，家人着了慌，便把她送到醫院去。

港督夫婦 昨天返港

【本報訊】港督葛量洪夫婦七月下旬返英渡假，已在昨天下午五時抵港。香港政府十日憲報宣佈：港督已恢復職務，輔政司柏立基解除代理護督職務，復任輔政司；麥健士解除代理華民政務司職務，復任[illegible]

港聞簡訊

▲港澳線客輪大來號，由七日起停航兩天，前天起恢復航行，每天下午三時由港赴澳，凌晨三時由澳返港。現行走港澳線的客輪共有利星、航金、廣東、大來、德城五艘。

是病後最佳之補品

維爾福對於經外科手術後或病後失調者工作過度身疲勞者精神萎靡者奏有奇效

[illegible]精神回復正常[illegible]納克服疲勞，對於新陳代謝之機能衰退者，實為無價之補品也。

是恢復健康之捷徑

愛蘭百利 維爾福補劑

愛蘭漢百利有限公司出品

香港及華南總代理 開比及士打有限公司香港公務行

經濟新聞

蠶豆三千餘噸訂貨 開始分批付運丹麥
印尼客落手買去台黃一大批

【本報訊】據此間出口商透露：上月間丹麥商人曾與港商訂立了一項買賣蠶豆三千餘噸的合約。這一批貨物現正分期付運到丹麥港口去。

這三千多噸蠶豆是以每擔廿餘元的價格成交的。其中除有一部份是留在丹麥本土作飼料用之外，也有一部份是轉賣給鄰近諸國的。

【本報訊】在最近幾天內「台黃」銷出頗多，主要是印尼客落手購買，計其中一家土產商行就賣出了七十噸之多了。

台黃是一種桿狀的東西。因爲南洋地區叢林很多，瘴氣頗重，那兒的居民喜歡拿台黃用來吸食或者和水洗身，據說台黃對驅除瘴氣是頗有功效的。

台黃價錢每擔成七十八元到七十八元五毫，現在南洋客仍有買意，可能繼續再有成交。[illegible]

歐洲客幫再臨場 芝麻朴仍暢好
桂皮不示弱市勢呈秀色

【本報訊】歐、日客幫頻頻探盤，土產市勢頗盛。昨天芝麻朴和桂皮都有大手做成，松香承襲前市秀氣，再成六百箱，市道大致穩企。

來自漢口的黃芝麻[illegible]場，張家口貨三十噸，售每擔五十二元；漢口貨六百四十八包，成交價錢是每擔三十七元。

本地客落場，黃豆、眉豆、大杏均有成交。大連黃豆，現貨頗感疏[illegible]，昨天成交的三十包[illegible]，山大杏，有三包成交，售每擔六百元。

星洲客幫購意頗濃，玉褓、筍乾、梅脯均有買入。長沙玉褓，分售每擔十六元、十七元八毫、十七元五毫、十七元三毫，合共成卅一百五十擔。福州筍乾，賣出七十六箱（每箱重一百四十市斤），大、中、小等三種批價是每擔三百八[illegible]

十元。另有汕頭梅脯六十件，則成每擔九十二元。

意田料 三千噸運到

【本港訊】實盛洋行所代理之貨輪「印度」號，已於前天到港，其中有意大利「嘉禾牌」田料二千噸。聞該田料全部係亞力山大行七樓「德信有限公司」所運到的，因貨質粗靚，且全新雙線蔴包（一百公斤裝），據說大部份經已售出，現所存無多，該嘉禾牌係不難沽清。該公司所代理，上述貨均有接單。

巴棉訂價連日降低 港紡紗廠開始訂購
生意有限訂量以小額居多

[illegible]比，比兩週前的舊訂價低廉百餘巴處比。照目前巴棉價計算，不特比埃及棉價格低得多，且比美棉也便宜一點。

本港的紗廠商以巴棉價格合化算的關係，日來已有訂購，不過目前訂購的數量不大，以數百擔包一宗的訂貨居多。訂貨數額還未大量的原因，可能因爲近日紗廠商接入新棉紗訂單很少，暫未敢放手買原料。

另一方面，美棉本年生產年度預算減產，根據前天收到的本月八日發表的估計數字，本年度（一九五二年至一九五三年）產額預算爲一三、八八九、〇〇〇包（每包五〇〇磅），比去年度產額一五、一三〇、〇〇〇包減一、二四一、〇〇〇包。

雖然美國緩准美棉運證駛港，可是都沒有港商訂購，現在美棉價[illegible]

日商買螢石 數達一千噸

【本報訊】一種用作工業原料的土產品——螢石，日本客昨天向此間土產商行買去一千噸。

據說螢石的用途是很大的。它是一種助燃劑，在熔煉鋼的時候，在熊熊的烈焰中把螢石拋進去，就能把熱度增高，補助燃煤熱力的不足。同時，它又是製瓷和製玻璃的原料之一，所以在工業社會中，這批螢石實際是一種重要的東西。

這批螢石的成交價錢是，散裝貨每噸一百七十二元，雙方議定在船邊交收。據悉：日本對螢石的需求頗大，每次成交的數量都有一千幾百噸之多。

暹米萬八千包 昨天運到冲場
米市顯露一片冷靜

【本報訊】商辦暹米昨天有兩批運到冲場，連日來米市原已平淡，昨天交投更見冷靜。

由曼谷開來的海后及美安兩輪同時於昨天上午抵港，載來大批商辦暹米，計開海后輪載有一一、五一七包，美安輪載有六、二四九包。

在新貨壓境冲場聲中，一般買家更不急於進貨，昨天大盤買賣寥寥，大米無成出，僅米碎有兩宗成盤，售合米碎以每擔六十三元八毫成一千包，碌與截碎米碎以每擔六十九元三毫成交五百一千包。

印尼商人資金短缺 信用證極少來港
前訂港布千多萬碼仍無信證 本港織布廠商對此感到憂慮

【本報訊】印尼布商紛紛電告本港廠商：對付貨期近的布疋訂貨，暫時不能開出信用狀，以致新近從印尼開港信用狀甚少，成爲數月來僅見的現象。

不少印尼商人所以停開布疋進口的信用狀，並非因爲印尼當局又有新的限制，而是因爲資金短缺，資金週轉普遍困難所致。

過去印尼商人開港的信用狀，僅需繳付銀行押匯按金三成，現在除繳付三成按金外，還要多付外匯保證金四成，即共付按金七成。這就是說：如過去有一百萬元資本的，可做三百三十萬元的訂貨生意的話，那麼現在只能做一百四十萬元生意，大大超出了對方商人原來的營業預算。

印尼商人不少因爲資金短缺而停開信用狀的嚴重程度，可從此間一位有地位的廠商所提供的實際材料中得到說明。這廠商說：對方訂下十月份的布疋，有六、七成是沒有信用狀的。印尼商人向本港訂了而未開信用狀的布疋，總在一千二百萬碼以上。

有些廠商曾經嘗試在沒有信用狀的情形下，將布疋直接運給印尼商人，但事實證明這種嘗試是徒然的。因爲印尼方面不准沒有進口證的布疋進口。

面對着這種困難的情況，廠商是頗感憂慮的。目前有此遭遇的廠商，只好希望從與對方的商人協商，尋求折衷的解決辦法。

土產押匯 倍呈蓬勃

【本報訊】大多數華資銀行的外匯業務，最近倍見蓬勃。這種外匯業務主要爲承辦港商購買大陸貨物的押匯，兩週來的生意，比之上月同期仍要多。

據說：日本商人購買中國土產，有一部份信用狀也轉經香港華資銀行。

生油市稍醒 買賣二百桶

[illegible]一百四十桶；泗水生油，舊貨售每擔一百二十五元，成出五十一桶。鷹裝鷄牌生油，售每擔一百四十二元，成出二百[illegible]

七天期交收的中發白牌食用椰油，有二百罐買成，售價是每擔九十八元。

廣州商情
新蔴續上市 藥品部份價跌

【本報廣州十日電話】本市今天市況：新藥新貨仍多冲場，市暢好，因成本減輕，續有部份價下跌。一千片裝百樂君片跌五千元，每瓶成一九五、〇〇〇元。大磺酸鈉每磅跌一萬，成一四萬。蘇化那美粉每磅跌三千元，成四二、〇〇〇元。鐵寧乖略升，每磅成三五、〇〇〇元。

五金市價均平穩。廿號廿八二百磅裝馬口鐵每箱成二二二萬，星鐵每噸成二、〇〇〇萬。黑鐵皮多成，廿四至廿八號每噸成一、六六四萬。五〇磅裝白鉛片照舊價，每桶九四八萬，成交頗多。[illegible]已久，今有舊存貨成交，一百公斤裝每公斤一四、血鹽鋅（五六〇磅裝）每公斤成一七、七〇〇元。每市擔成九、七三九、五〇〇元。五十力一品鉄[illegible]回跌廿萬。美國二百力（2B）鹽萬運粉，六五、〇〇〇元。每市擔成一一二萬。茶油成價不一。其他不變。

金融業工貸款額少 廠商希望通融透支
貸款利率亦盼合理降低

【本報訊】本港有些金融行莊對工業的貸款，除仍有承接打包放款外，對工業的一般性抵押放款，大多未能滿足工業界的願望。

目前打包放款佔數最多的是紗和布，據說這些工業品多是銷往印尼去的，放款手續與過去無異，只是信用狀押款的比率與利息比過去稍有不同，例如有些銀行可按紗布的信用狀總值放款七成之多，有些收利息高達一分五厘。

但以承接打包放款的一些行莊來說，放款數目仍然僅佔其動用資金的一個微小部份。例如：有一家規模不小的金融行莊，打包放款的總數不過四十多萬元。它們又以熟客爲主要放款對象。

外資銀行放款的條件嚴苛，對普通廠家不易通融。許多銀行又因爲投資做貿易生意，其中能夠多做工業的押放款的，僅得三數家而已，杯水車薪，故只能對部份廠家的週轉有所幫助，不少需錢的人，仍然有向隅之嘆。有些廠商雖然僥倖借到點錢，但利息的負擔頗爲沉重。有一位廠商說：如按分半利息算，借廿萬元便要每月付出三千元的利息了；有些私人借款，有人因爲不能依期清還本息的，月息竟有被增至分八或二分之高。

因此，廠商希望流動資金多的行莊，盡可能給予透支上的通融，利率能夠合理的降低，是一般廠商所願望的。

金市靜如止水 午後只成十兩
收市何價彼此不管

【本報訊】昨日新金訂價叫高，每盎斯四〇·三美元（C.I.F.澳門價），但僅成出四、八〇〇盎斯。舊日訂下的歐金，一說仍要下週才能分批運到。

昨日金市靜如止水，下午盤開二八九後，剛成交十兩，忽然有人向堂內燃放炮竹，買賣因此中斷。反正生意太靜，故有沒有收市價，誰也不關切了。

K金昨日上午開價爲二八九·五，後因泗×、生×、德×吸入，市價高昇至二八九·六二五，收市價跌爲二八九·一二五。最高價二八九·六二五，最低價二八八·七五。去息四毫。場內交收三、七〇〇兩，場外交收約五〇〇兩。公價二九〇。九九條易水：印條每十兩一五五元，澳條一三二·五元。

澳門金開市三〇〇·八七五，後報三〇一·二五，最高三〇一·二五，最低三〇〇·八七五。加息一毫。

金價堅企，主要因爲金底仍疏，歐洲金略漲，澳金市息亦昇高。

美元開市六二四·三七五，上午收市六二四·三七五，最高六二[illegible]五，最低六二四·二五。下午無市。息平算。交收九〇、〇〇〇美元。

美電開市六二六·五，收市六二七·五，最高六二七，最低六二六·五。金單最高六二五，最低六二四。

歐金漲五美仙 孟買跌二毫八

【本報訊】歐洲九日金價漲，由每盎斯三七·二五美元漲至三七·三美元，漲五美仙。同日貝魯特金由每盎斯三七·五五美元漲至三七·六五美元。巴黎金由每盎斯三八·八六美元漲至三八·八八美元。

曼谷金價跌爲每盎斯四四·九七美元，跌五美仙。孟買金跌爲每盎斯四四·九六美元，跌〇·二八美元。

紗市仍冷落 買家已斂跡

【本報訊】在外客停購、本港用家少買的情況下，昨天棉紗交投益見冷落。

南洋各地近日極少向港扯吸棉紗現貨，從前在市面一度搜購棉紗現貨頗活躍的印尼莊及緬甸莊，現在都告斂手。本港的織造商雖然日前接入的棉織品還訂單不少，可是新訂單不繼，且有自己直接訂有意紗的，所以現在在市面買現貨的已不多。因此，棉紗買賣日趨冷淡，昨天港製棉紗沒有成盤，只有意大利二十支「V.O.」牌紗現貨以每包一、三一〇元成二十包，比前價跌二〇元；二十支飛獅牌紗以每包一、三〇〇元成二十包，比前再跌五元。

樹膠股市活躍 部份股價漲成半
上週股價既堅且穩

【本報訊】週來股市既堅且穩，週一爲公衆假期，股票市場停開二天。

昨日股票成交較多的，首推牛奶公司、香港電車、均益倉、香港電燈及一部份樹膠股票，全日成交共三萬多股。

樹膠股中有些成交甚多，而成價特別好的，如PROVIDENTS就成出了四千七百六十七股，成價由每股七毫二分五挺至八毫三分，日漲一毫零五，引起各方極大的注意。

又如TANAH MERAH亦成出四千股，成價八十五元。DOMINION成出千股，成價二元零二五。KEDAH成出二千股，每股五元二毫。自從錫蘭與中國訂立貿易協定後，敏感的人因此預料到樹膠的前途，發生樂觀的看法。

牛奶公司共成出一千七百股，成價由每股一九·三元漲至一九·四元。電車成出三千一百股，成價漲至二十一元。均益倉成出二千股，成價由十二元五毫降爲十二元四毫。電燈成出二十一千五百股，成價二十二元四毫。麻纜成出三千股，成價穩企十九元五毫。其他如於仁僅成出十股，每股七百六十五元。大酒店以六元四毫成出一千股。九龍電燈以九元三毫半成出三千股。屈臣氏以二十七元二毫成出七十股。

遠期英匯 市價又跌

【本報訊】遠期英匯又跌價，九日紐約三月期英匯買價由每盎斯二·七七一二五美元跌爲二·七六八七五美元，賣價由每盎斯二·七七七美元跌爲二·七七五美元。六月期英匯買價由每盎斯二·七五一八美元跌爲二·七四八美元，賣價由每盎斯二·七五美元跌爲二·七四五美元。

西藥以外押匯 既少量又零碎

【本報訊】銀行承接歐洲進口貨押匯中，除西藥及一部份原料外，其他各種商品訂貨均極零碎。以某大外商銀行爲例，近十日間承接的歐貨進口押匯，只有少量儀器、及書面紙二、三萬元、蠟紙六萬元、文具數千元、本地用的鐵皮二萬元。

法西林油針兜售 要價還價尚有距離

【本報訊】十月份付船運港的法國治必效廠廿萬單位盤尼西林油針，昨天有五萬支放盤兜售，要價每支八毫。因爲買家只還價七毫五仙，結果未有成交。

十一月份落船的法國治必效廠肺針，昨天有二萬支成交，價錢是每支二元八毫五仙。

上述兩種法國藥品，都是由某些原訂貨人向市面拋出套利的。因爲廿萬單位盤尼西林的訂價每支只是五毫二仙半，肺針的訂價也只是二元五毫二仙半，所以他們以這一價格賣出，獲利是相當可觀的。

意國十二粒裝腸熱丸的市價，昨天已止跌回昇，計早市開價爲每瓶十元六毫，午間漲至十元八毫，收市時更走上十一元一毫。綜計全日的成交盤，共達一萬支之多。腸熱丸市道稍告好轉的原因是：部份外客續有落場補購。

本月下旬到埗的歐洲蘇化太素粉，昨有三、四千磅成交，價錢是每磅二十元。現貨極呈疏渴，市價已按高至每磅廿元七毫。

生意經
罐頭烤肉銷港 食家很感興趣

編輯先生：內地有罐頭烤肉來港銷售，食家很感興趣，未知每罐價値多少？品質如何？希爲查覆。 讀者何尚文啓

何先生：內地罐頭烤肉已到過好幾批，最初到的一批是今年春季，那是天津貨，隨後上海也到過一批，每批約數千箱（每箱四十八罐）。月前由汕頭曾到過數千箱，每箱五十罐，南北行大盤成每箱一百二十五元（每罐約二元五毫）。每罐重量十六盎斯，有肉有汁，味道馨香，和「燒豬油」味道一樣，爲最理想的旅行食品。津滬貨略有不同，汕頭貨較高，津滬貨較大，但較糙些，兩者的重量一樣。

因爲調味好，食家多樂意買用。以前到過幾批，一下子便賣光了。 編者

開門七件事
主要物品零售價（單位港幣元）

[illegible]

香港行市表

十月十日 單位：港幣元

★金融★	
九四五金（每司兩）	
開市	▲二八九·五〇〇
收市	▲二八九·一二五
最高	▲二八九·六二五
最低	▲二八八·七五〇
去息（十兩）	四毫
美電（每百元）	
開市	▲六二六·五〇〇
收市	▲六二七·五〇〇
最高	六二七·五〇〇
最低	▲六二六·五〇〇
美鈔（每百元）	
開市	▲六二四·三七五
收市	▲六二四·三七五
最高	▲六二五·〇〇〇
最低	▲六二四·二五〇
息	平
大金單（每百元）	
最高	▲六二五·二五〇
最低	▲六二四·〇〇〇

★主要出口貨★（擔）

品名	價
足力桐油	三一〇·〇
崗油	八〇·〇
茶油	[illegible]
桂油	一六〇〇·〇
61裝西桂皮	六二·〇
東興八角	一三〇·〇
漢口梧子	一〇六·〇
提裝生仁	四八·五
開封青豆（蔴包）	四六·五
天津紅豆（花）	七九·〇
東江松香（A級）	八六·〇
漢口麥糠	一六·二
★米糖★（擔）	
上絲苗	一一〇·〇
中絲苗	一〇七·〇
暹鶴蕉油	一三二·〇
青島生油	▲一五〇·〇
印度生油	▲一三八·〇
特種台赤砂	六六·〇
★花紗布★	
NT印棉	二·一五
10支順風紗（條）	一二四〇
20支白象紗	一三二五
20/20支飛魚	一三八〇
20/20支雙獅紗	一三六五
蝠鼎扣布（疋）	五四·〇
港製斜布	四七·〇
三桃白布	六四·五
★西藥★	
禮來太素（千）	三五·三五
法國盤尼西林針	一四五·〇〇
（1951）廿萬	▲〇·九一
五萬禮來西林片	八·〇〇
治必效超力肺針	四·一〇
蘇化太素粉	▲一〇·六〇
默克西林油針	▲一一·一〇
法國西林油針	一〇·三五
BK奎寧（五百）	四·六〇
孟山都糖精（磅）	[illegible]
★五金★	
28英白鐵二百磅（箱）	一一一·〇〇
五號鉛片（擔）	×三〇〇·〇
六盎青鋼片	×一五〇·〇
四分鉛水喉（尺）	×[illegible]
洋釘一寸（桶）	〇·六五
七厘半鋼板（擔）	[illegible]
一分鋼板（擔）	九〇·〇
二分鋼板	八二·〇
新鉛水線	七〇·〇
八號	二五·〇〇
十號	二三·〇〇
厚星鐵24號37尺（磅）	〇·六五
歐薄星鐵30號37尺（張）	七·一〇
扁鐵五分一分（擔）	六三·〇
角鐵一寸半	五五·〇
二寸半	五七·〇
圓鐵40尺二分	×五五·〇
四分	×四五·〇
六分	四四·〇
一寸	四四·〇
★紙張★	
歐36磅書紙（磅）	〇·九五
歐百磅書紙	〇·八六
31 52格蘭捲筒新聞紙	〇·四一
17磅牛25 44寸（令）	[illegible]
白有光紙	×二一·〇〇
色有光紙	一三·五〇
50磅新聞紙切	一三·〇〇
16磅白打字紙	×一六·五〇
26磅白二號紙	一四·五〇
44號白拷貝紙	×一三·五〇
日單宣咭紙（令）	
二二〇磅	一一〇·〇〇
二四〇磅	一二〇·〇〇
雞仔紙（餅）	一一·五〇
虎嘜27牛四千	一一·〇〇
天秤29六千	[illegible]
★工業原料★	
美哥士的（桶）	一九五·〇〇
一歧羅嘜月石粒（包）	四一·〇〇
90公斤馬加地洗粉	五〇·〇〇
橙輔樹皮膏（磅）	〇·六〇
四百磅美白花士苓	〇·八〇
荷蘭甘油	一·五〇
60力日漂精	〇·二六
澳加波力珠	一·八〇
荷蘭醋酸	〇·八〇
澳紅礬鈉	〇·八五
荷蘭DNCB	〇·八〇
法國白藥	〇·五五
意九九力鋅粉	〇·八二
荷蘭立德粉	〇·四四
三號樹膠片（擔）	三一〇·〇〇
一六五力鹽礬	一四〇·〇〇
獅馬牌保險粉	一六〇·〇〇
紅月電鹽（噸）	一五〇·〇〇
拴手硫化石	一五〇·〇〇
德國雙環鳥煙（箱）	三二〇·〇〇

塑膠牙刷進口 智利實行禁止

【本報訊】據港府工商業管理處貿易促進部編印的九月份「商業通報」刊載，智利政府已宣佈禁止塑膠牙刷及其他盥洗用品進口，因該國已能自行製造。因此，在此項法令未有改變之前，港商就不要再把這些東西運到智利去。

關於花邊棉製手套的問題，通報中引述香港政府駐倫敦辦事處的消息說：在香港出品的手織棉花邊手套，是可以憑香港政府發給的原產地證明書輸往英國的。但如果係在中國大陸製造的，則禁止輸入。英國進口商領取手織棉花邊手套入口證，得以本身在一九五〇年十月一日至一九五一年十一月一日的營業額爲基礎。但如果在這一段時期內沒做過生意的，亦可以申請輸入，此項要求是會被予以考慮的。

通報中又說：根據「國際小麥協定」進口的小麥，加拿大政府已禁止輸出，所有由硬幣區輸入的麵粉，也禁止再行出口。至於不是根據「國際小麥協定」進口的小麥和麵粉或是其他由澳洲進口的小麥副產品，如持有澳洲小麥局的證明書，加拿大政府則准許對除馬來亞外的地區輸出。

外匯漏洞仍如舊 填得東來西又漏
金融界對新辦法的看法

【本報訊】外匯管制處公佈一〇四號佈告後（詳細內容首誌八日本報），金融界人士對於此一外匯管制補充條例，看法上已是一致。如我們所曾經暗示的一樣，金融界從此一管制條例公佈開始至今，都認爲這個條例不値得大驚小怪，因爲這不過是更具體地說明過去公佈的八十九號管制條例，那個條例因爲沒有指明來自各地的信匯、電匯和委託支付等匯票，要按公價折成港幣支付，因此有些銀行便鑽空子，大做原幣支付匯票的生意。

金融界人士又說：這種企圖填塞美元漏洞的措施，其效果是微乎其微的。因爲公價與市價相差太大，誰也不願意將匯票按公價折收港幣。現在雖然銀行停止原幣支付票匯，據說持有匯票的人却可另尋辦法解決的。

西非來單略增
爭生意做洋行亦多 每家所得比前更薄

【本報訊】港貨運銷西非，本月來略見增加，惟加入經營此線貿易的洋行比前多了，生意反告分薄。

據洋行人士說：本月來從港運銷西非的貨物數量約比上月同時增加四成以上，現在運去的貨品以雨傘、膠鞋、棉織品、玻璃、鏡器等佔較大宗。新訂單亦續有寄到，有一家洋行本週初接到一宗鏡器訂單，數量有二百餘箱，可見生意比之月前較活躍一些。在一兩月前，西非生意曾冷靜過一個時期，那時因彼方市場存貨過多，向港購貨少，近來彼方貨底轉疏，訂單寄來已漸趨正常。

西非生意本來規模不算大，佔香港對外輸出貿易的比重很小，而且因爲貨物要經由英國轉運，手續麻煩，所以向來經營此線生意的洋行爲數很少。可是，由於本港洋行業務冷淡，加入做此種「豬骨頭」生意的洋行也比前多一些，所以現在反比前分薄了。

截郵時間表

今日

平郵

地區	時間
中華人民共和國	上午九時半、下午五時
澳門	下午二時、六時
台灣	下午一時
越南、馬來亞、緬甸、印度	下午二時
日本、美國、中南美洲	下午五時

空郵

地區	時間
菲島、夏威夷、美國、加拿大	上午八時
美國、加拿大	下午三時
越南、法國、北非西非、暹羅、緬甸、印度	下午四時半
日本	下午六時

明日

平郵

地區	時間
澳門	下午二時
菲島、日本	正午十二時

空郵

地區	時間
台灣、日本	下午二時
馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭	下午四時半
暹羅、巴基斯坦、英國、歐洲	下午六時

★交通指南★

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午7時39分	上午8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午1時19分
2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時5分	6時7分
6時4分	7時5分
8時8分	9時10分

羅湖開	到九龍
上午6時58分	上午7時57分
7時48分	8時48分
8時16分	9時14分
10時7分	11時8分
11時57分	中午12時59分
下午1時58分	下午2時52分
3時16分（快車）	4時2分
3時27分	4時29分
4時5分	5時22分
5時43分	6時45分
7時50分	8時15分

滬粵客車簡明行車時刻表

直快10		站名		直快9
下午16·19	到	上海	開	上午12·25
28 / 12·10	開 / 到	杭州	到 / 開	16·18 / 33
52 / 7·42	開 / 到	金華	到 / 開	20·53 / 21·03
47 / 21·31	開 / 到	向塘西站	到 / 開	7·01 / 17
23 / 12·01	開 / 到	株州	到 / 開	16·11 / 82
9·05 / 47	開 / 到	衡陽	到 / 開	19·19 / 38
0·12 / 23·57	開 / 到	韶關	到 / 開	4·00 / 15
18·05 下午	開	廣州東	到	10·11 上午

廣圳 粵漢 粵滬客車開行時間表

線	站	時間	站	時間
廣圳線	深圳開	14·00	廣州東開	7·50
	廣州東到	18·49	深圳到	12·33
粵漢線	廣州東開	23·55	武昌東開	23·55
	武昌東到	5·01	廣州東到	5·13
粵滬線	廣州東開	18·05	上海開	12·25
	上海到	16·19	廣州東到	10·11

港澳線輪船航期

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
德星	每日午夜十二時	每日下午一時半	大業	20545
佛山	（停航）		元安	26719
利航	每日下午二時半	每日凌晨二時半	大業	22555
廣東	每日午夜十二時	每日上午十一時半	元安	24737
金城	每日下午二時正	每日凌晨二時正	三角	20574
大來	（入例塢）		德記	26719

今日入口船隻

船名	西名	開來埠名	日期	公司
奇運保	Grenoble	日本	11日	法郵
東方貿易	Eastern Trader	日本	11日	大南
福建	Fukien	永天	11日	太古
菲律賓運輸	Phil. Transport	美國帆城	11日	渣甸

入口船期預告

船名	西名	開來埠名	日期	公司
奧利岡郵	Oregon mail	美國帆城	12日	福來
湖北	Hupeh	天津	12日	太古
國際	Kuo Chi	高雄	12日	華商
四川	Szechuen	星洲	13日	太古
新安	Sunon	西貢	13日	和發成
太原	Tai Yuan	澳洲帆城	13日	太古
可達馬士基	Herta Maersk	日本	13日	捷成

今日出口船隻

船名	西名	開往埠名	日期	公司
海威	Hydra	曼谷	11日	多利順
美上美	Heinrich Jessen	天津	11日	捷成
利來	Akron Lily	高雄	11日	孖記
湖南	Hunan	天津	11日	太古
永生	Wing Sang	基隆	11日	渣甸
奇運保	Grenoble	西貢歐洲	11日	法郵
東沙	Tungsha	日本	11日	天祥
沙丹拿	Sirdhana	日本	11日	天祥洋行

出口船期預告

船名	西名	開出埠名	日期	公司
得基堡	Tecelberg	日本	12日	渣華
德生	Tak Saag	星洲庇能仰光	12日	渣甸
印度	India	帆城宿務	12日	寶隆
菲律賓運輸	Phil. Transport	日本美國	12日	渣甸
福建	Fukien	日本	13日	太古
奧利岡郵	Oregon Mail	日本美國	13日	福來

體育

今日甲組足球賽 傑志初戰東方
下午五時在銅鑼灣火併 花墟場內中華對空軍

【本報訊】今天足球聯賽的節目雖很豐富，但甲組只有兩場：在海軍球場舉行的是傑志對東方；在界限街球場舉行的是空軍對中華，都是下午五時開始。傑、東之戰，關係重要，銅鑼灣畔，必有一番盛況。

東方自邀得張金海加入後；前鋒的進攻力顯已加強許多。今天廣澳臣也必由澳門趕來助陣。因此今天東方的陣容，將是聯賽開始以來最整齊的一次。聽說陳家譯日前傷足，還未全愈，面臨今天的大戰，說不定會勉強上陣；踢得不好時就影響到防守上露出漏洞。那廣澳臣近狀亦非很好，怎能樂觀得來。這或許成爲東方今天的致命傷。

截到現在止，甲組十三隊只有東方還未曾失過分，爲成績最高的一隊；傑志曾與南華打和過一次，失掉一分；所以它與東方比較，雖然現在還是同處未敗的地位，但成績顯已差了一些。畢竟誰能保持不敗的地位，就在今天此戰來決定了。

兩隊個人技術，東方比較平均。有了張金海助陣，更增強了前鋒線的進攻力。雖然他們係採三角短傳的方式，推進不够快，但傳球頗爲「到家」。防守力亦不弱於傑志，如果陳家譯足傷是不成問題的話，全隊展開較强的力量，取勝希望甚高。

針對東方弱點 粉碎三角短傳
傑志應運用戰略取勝

然而，傑志也未嘗無取勝的希望，只要他們多用腦筋，從戰略上尋出針對對方的弱點，見機行事，那就事有可爲了。針對東方前鋒的三角短傳，最要緊的是爭取時間（第一腳），人釘人地把他們緊緊纏着，那三角短傳的方式便會因此被踢亂了，亂則沒有聯絡，沒有聯絡不足爲患了。至於攻擊東方的後防，當然要攻擊它最弱的一環。最弱的一環就是廣澳臣這一方面。如果傑志前鋒覷得乘虛去走捷徑，多採突擊，相信必能抓到射門的機會。而且東方兩個翼衛必須負責出擊，才可協助前鋒的三角短傳推進，這種顧前不能顧後的踢法，如果遇着對方突然而來的攻勢，兩個翼衛就會弟到回救不及。因此，傑志前鋒多採遠傳突擊來對付現在的東方，應是今日的致勝之道。

總之，這場比賽，傑志既得踢便勝，不曉得踢便敗，且看到時他們演出如何？

空、中之戰，預料也有懸門。但中華的作戰經驗未淺，體力更不如人，除非今天他們表演特別出色，否則恐怕打不過空軍。

傑志
張
雷樹泮　觀興　李炳南
郭石　謝錦洪　陳達熙
梁榮光　鄭文治　李洪蕪　郭有　謝錦河

東方
余
陳家譯　鄒德　盧漢臣
羅傑權　李炳照　陳錦洪
侯澄函　羅國泰　張金海　宋永強　何國芬

中華
梁
薛錦洪　宗榮　高羅明
胡劍宗　蘇守銘　張漢齊
黃達全　譚錦[illegible]　劉鑑照　馮向祥　譚森泉

空軍
蕭
狄文臣　非　典
曲士　安地利　戴維斯
蒂[illegible]喇　麥[illegible]寧　賓[illegible]　麥哥　柏基架

港澳葡人網球賽 今日在九龍舉行
硬地網球賽今雙打五場

【本報訊】一年一度的香港西洋會與澳門葡人埠際網球比賽，今年輪值在港舉行。今、明一連兩天在九龍西洋會皇囿球場舉行，下午二時開始。澳隊名單：（隊長）韋頌；（球員）嘉華路、太摩央、小摩央、左雅拉、咩路、殷飛烈、亞能勞、韋地加、羅洪伯、李世榮、施拔地、羅寶器、施洛德、勞比士打夫人、佐次治夫人、高畢利夫人。

【又訊】公開硬地網球比賽今天有雙打五場於下午五時一刻在銅鑼灣中游會舉行：一、鄧觀雄、李文成對麗治、曲其；二、王文正、呂建康對鍾榮光、鍾華超；三、游常兆、林煒儉對莫加、巴尼；四、張雲、卡岡對司徒榮、李烈俊；五、若間、第活間對馬健隆、黃振輝。

昨天六場雙打結果：陳立釗、林友仁勝希能、空士，六比二、六比三；蘇打梭諾、陳炳順勝桑炳勳、陸定祥，六比三、七比七（棄權）；徐煒培、徐潤培勝吳文祥、吳錫泉，六比四、六比四；陶冠球、梁寶奎勝何家璧、何澤浦，六比二、六比三；羅爆文、歐智帝勝呂昌復、呂惠豐，六比〇、六比一；杜紹能、姚德灼勝許覺成、劉選民，七比五、六比二。

甲組足球聯賽形勢
截至本月九日止

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
傑志	四	三	一	〇	一七	七	七
南華	四	三	一	〇	一三	九	七
東方	三	三	〇	〇	一三	四	六
陸軍	四	三	〇	一	一三	六	六
港會	三	二	〇	一	一二	八	四
空軍	三	二	〇	一	六	八	四
巴士	三	一	一	一	七	四	三
約巒	三	一	〇	二	七	八	二
星島	四	〇	二	二	八	一〇	二
光華	四	一	〇	三	五	一三	二
中華	四	〇	二	二	四	七	二
警察	三	〇	一	二	三	九	一
海軍	四	〇	〇	四	六	二一	〇

壘球聯賽 今日四場

【本報訊】今天京士柏球場有四場壘球聯賽舉行，計初級組及女子組各二場，下午二時半開始。初級組黑鷹對佳芬，黑星戰中華。黑鷹去週以六比十一敗於平平無奇的菲律賓，這也許是冷門，但它在那天打得壞也是有目共覩的。如果打得好一點，菲律賓一定不會贏得大勝。佳芬去屆成績不錯，今屆原班上陣，可與黑鷹一戰。

中華今屆奇兵崛起，人材平均，富有朝氣，但經驗較差。黑星也是本屆新組球隊，此戰如中華能够運用戰略，可能得勝。另兩場女子賽，[illegible]

後天足球義賽 華聯陣容排定

【本報訊】華人足球聯會本月份執委會議，經選拔本月十三日中華對聯軍義賽華聯陣容，結果選出如下：

唐[illegible]（南）、劉儀（南）、吳[illegible]、侯榕生（星）、梁定棠（中華）、鄧[illegible]；領隊：黃榮宣；教練：[illegible]；後備：張觀興（傑）、高保強（南）、朱永強（東）。

最後討論：爲維護後對警察隊爲主場而[illegible]時，可要求對方改在另一場，以維門票收入，彼此會議決此事交由出席足球總會議席上提出討論，試探警察隊是否同意。如果它雖爲主場而不計較門票收入，便作罷論。

籃球錦標賽 今晚共兩場

[illegible]

公開游泳決賽開始 今在域會泳池舉行
男女各項目將有劇烈爭持

[illegible]

今日足球賽程

[illegible]

校際游泳賽昨全部結束
新法慈幼分得兩組冠軍 個人成績黃澤勝最佳

[illegible]

時牌籃球賽 廿二日開始

[illegible]……負方優勝隊負於勝方優勝隊時，負方優勝隊便得亞軍。比賽日期定本月廿二日開始，分在南華和青支兩個球場舉行。全部秩序如下：

十月廿二日（青支場）：女子，七時卅分，自力對南華；男子，八時卅分，救恩對松社。

[illegible]

全國鐵路田徑競賽 民族形式體育檢閱
本月二日起一連六天在滬舉行
參加選手共千餘人觀衆逾廿萬

【新華社上海九日電】一九五二年全國鐵路田徑賽民族形式體育檢閱大會，已於十月二日至七日在上海舉行。大會開幕時，華東軍政委員會副主席譚震林、上海市人民政府副市長潘漢年等都到會講話。參加這次運動大會比賽表演的選手共一千四百〇六人，包括中央人民政府鐵道部直屬機關、中長、吉林、衡陽、齊齊哈爾、上海、錦州、鄭州、濟南、天津等鐵路管理局和西北鐵路幹線工程局、西南鐵路工程局、安東分局等十三個代表隊和東北鐵路公安表演隊，大會觀衆達二十多萬人。大會比賽結果，中長鐵路代表隊獲得冠軍。大會期間，共進行了五十五項比賽，其中男子三千公尺徑賽第一名齊成祥（中長），成績九分四九·五秒；第二名王大品（錦州），成績九分四九·七秒；第三名田志文（齊齊哈爾），成績九分五七·二秒；都突破了全國最高紀錄。此外，女子二百公尺第一名成績二八·六秒，女子四百公尺第一名成績一分七·一秒，第二名成績一分七·二秒（以上中長）。女子四百公尺的第三名王秀英（天津），成績一分八·九秒；男子四百公尺中欄第一名（中長）成績一分二·七秒等，都創造了優異的成績。比賽和表演項目除男女田徑賽外，還有集體競賽、自衛競賽、舞蹈和民族形式體育。其中有許多和生產相結合的項目，如中長路局代表隊的「鍛工舞」和「滿載超軸五百公里競賽」等，都受到觀衆熱烈歡迎。這些成績優良的代表隊和運動員都受到大會的表揚和獎勵。大會期間，「八一」男女籃球隊、空軍足球隊、中華全國體育總會體育訓練班籃排球和上海滬聯籃排球隊、足球隊等都應邀作友誼比賽。

浙江省又一盛會

【新華社杭州九日電】浙江省在九月二十一日到二十九日在杭州舉行了全省民族形式體育大會。參加大會的代表有三分之二以上是工人和農民。宣平縣畬族人民也選派了代表參加。大會觀衆達十二萬二千人。大會用表演和競賽的方式廣泛地介紹了浙江省各種民間體育活動，包括武術、舞龍、舞獅、各種雜技、划船和舞蹈等。大會還舉行了團體操、機巧運動、和航空模型等表演。杭州、溫州的武術，衢州、臨安和金華的舞獅子，紹興、蕭山和溫州的雜技等特別受到觀衆的歡迎。

小說天地

牌桌上的生意經
江懿

長三劉匆忙地從外面跑進來，開口就叫：

「來了！這次眞來了！」

獨眼龍一下站起來，高興得幾乎想把長三劉擁抱一下。

「你從什麼地方得來的消息？」

長三劉上氣不接下氣地解釋道：

「是『××日報』裏得來的消息，說這次游擊之王黑四眞的從××島到了香港。他這次不但是想和幾位游擊領袖碰碰頭，據說還帶來了美金津貼呢！」

「你這些話全是從『××日報』得的消息嗎？」

「嗯！是他們的記者親口告訴我的。」

「『××日報』雖說是反共立場很堅定，但消息常常是隨口亂造，老實說，我不大信。」獨眼龍下了結論。

這下長三劉可眞急了，他發誓賭咒說黑四的確已到了香港，而且有弟兄曾經親眼看見過他，何況黑四帶來的是美金哪！

長三劉到底說動了獨眼龍的心。

於是，當天晚上，獨眼龍就命令師爺連夜趕辦名冊，一面在酒店裏加開了兩個房間，準備好好款待一下這位游擊之王。

師爺造名冊眞是一件苦事，還空白地要弄出幾萬個人名來，那只好就教於桌頭上的章回小說，於是乎許仁貴、歐陽德，李逵……都上了簿；甚至於劉玄德，劉備也分別成了兩名游擊隊員。

好在黑四不識字，爺這點最放心。

夜半十一點，黑四赫然駕臨，駕着一副不分晝夜季候全帶着的黑眼鏡，衣飾堂皇，顯然美金帶得不少。

獨眼龍恭謹地爲他介紹了這些游擊領袖：跑街的長三劉變成了××區游擊隊長，無職業無住址的蛇王七也成爲另一地區的游擊總指揮。獨眼龍自己，則自封爲華南邊區游擊總司令。

黑四對總司令笑笑，好像很滿意。

「你們隊伍大約有多少？」

「四萬左右，現在正在趕造名冊。」

「好極了！現在某國人的意思，是希望你們能在大陸發動反攻，軍火由他們供給。至於津貼，我帶來第一批現金，按人數分配，貴部四萬人大約可以得到八萬美金左右……」

獨眼龍興奮得直抖：「那……那……」

黑四繼續說：「你不必嫌少，這只是第一次津貼，以後還多着哩！」

「好極了！好極了！全仗黑四爺大力。」獨眼龍高興得不知如何是好。無論如何，他得跟這位游擊之王聯絡聯絡。

「來幾圈麻將怎麼樣？」獨眼龍試探道。

黑四一提起麻將，就活躍起來：「好極了！我平生甚麼都不大喜歡，就喜歡點這玩意兒。」

既然游擊之王表示了興趣，總司令自然沒有話講，即刻宣佈開檯。

長三劉一看來了肥戶頭，趕忙跑到獨眼龍耳邊嘀咕了半晌。獨眼龍一面聽，一面看看黑四那身華麗的服飾，不住點頭。

麻將開始，黑四手氣不佳，但大人物到底不愧爲大人物，輸錢並不在意，反而一面打牌一面神色自若的和獨眼龍聊天：

「剛才你說你隊伍一共多少人哪？」

「九萬！」獨眼龍望着自己的牌說。

上家蛇王七一聽，立刻不動聲色的打下一張九萬，獨眼龍順手吃過來。

黑四似乎沒注意，驚訝地問：

「你剛才不是說四萬嗎？怎麼現在又是九萬了？」

「哦！我說錯了，是……是四萬。」

「那麼，你們的隊伍說動手反攻就可以動手嗎？」

「當然。毫無問題，我們是一切俱備，只欠東風。」

獨眼龍話剛一說完，對面長三劉就砰一聲順手打一張東風。

「哈哈！滿了！滿了！」獨眼龍攤下牌，跳起來，「雙東風，混一色，四番剛滿。」

黑四把那隻東風看了半天，沒言語，誰也不知道他是否看出了什麼，因爲他的眼睛藏在那副黑眼鏡後面。

他沉默半晌，爽朗的笑道：

「好極了！眞是好牌！」

說完，照付籌碼，毫不躊躇，獨眼龍他們相視一笑，放了心。

四圈下來，結算一下，黑四一共輸去港幣三千多塊，獨眼龍提議再打四圈。

黑四說麻將的興趣不如沙蟹，來來沙蟹倒不錯。

沙蟹就沙蟹，反正獨眼龍這兒的道具一樣不缺，要什麼有什麼。

沙蟹一開始，黑四再沒像以前那麼話多，獨眼龍他們也自然不便再多說什麼，大家玩得很沉默。

黑四的戲法在沉默中大有進展，而且拿的牌常常使獨眼龍他們大爲驚異。比方說獨眼龍拿了一對K，黑四就拿一對A；如果長三劉拿三個J，黑四就準是三個Q。

總司令和手下兩個人不免大吃一驚，以爲遭到了剋星。

第一算服，黑四不但撈回了原來輸的錢，反而倒贏了兩千多塊錢。

獨眼龍這下可眞急了，最後只得運用偷天換日的手法，從長三劉和蛇王七那裏走私偷運，千辛萬苦的湊合了四個K，手上另外一張是A。

手續既畢，獨眼龍舒了一口氣，笑笑。

黑四外面的牌是三個A，一個4，態度却很怡然自若。獨眼龍一看機會來了，流着汗下了一筆最大的賭注。

黑四冷冷的看了一下牌，竟然應承了。一翻牌，黑四的牌竟赫然是四個A！獨眼龍大吃一驚，翻開自己的牌，竟然不是A，變成一張無關緊要的5了。

獨眼龍的臉變成了豬肝，很想發作一下，但是一看黑四腰間似乎隱隱有什麼東西，何況還有什麼美金……美金……

獨眼龍嚥下氣，忍痛把去年在海上「游擊」[illegible]略，雙手捧給黑四。黑四看一看，滿不在乎似的收下來，吩咐他們明天把名冊交去，就揚長而去了。

獨眼龍頹喪的從門口走回來。沒多久，突然發現屋角上有幾張散亂的紙牌，獨眼龍恍然大悟，一咬牙，就領着人浩浩蕩蕩的趕到××酒店找黑四。

天已經大亮，旅館的人告訴他們，黑四已經提到飛機場去了，留[illegible]

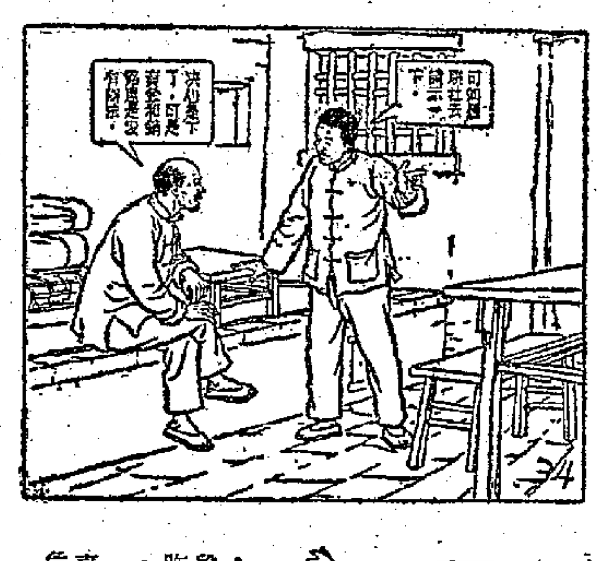
「[illegible]龍總司令轉劉[illegible]長及七總指揮：謝謝你們的招待和路費，我已飛返××島，美金留於下次帶來。游擊之王黑四。」

獨眼龍一看，幾乎昏過去。湊巧師爺這時把寫滿劉玄德、劉備的名冊拿着起來，眼睛紅絲絲的，獨眼龍一把搶過來撕了，順口就是一聲：

「×那媽！」

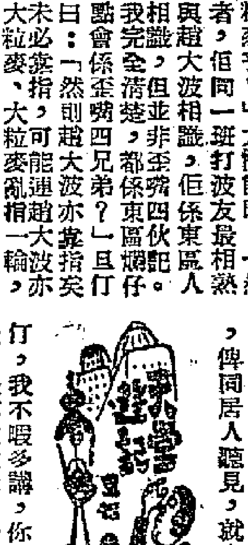
葡萄熟了的時候

（三三）這些話沉重的打擊了丁老貴，他受不了啦，走進了合作社，他看了堆得像山一樣的貨物，感到很大的威脅。他想：因爲合作社不收葡萄，東西買來，賣不出去，水車訂了，大家要退。葡萄九百元一斤，是坑人，我讓刁金把大家坑了，誰還會來買東西。不，我錯了，不能再這樣幹下去。



（三四）在支部書記家裏，支部書記批評了丁老貴的單純營利觀點：怕擔風險，不幫助社員打開土特產銷路，是會使社員蒙受損失和妨礙合作社發展的。這樣，使丁老貴明白了不解決葡萄銷路問題，合作社說不定要垮台，他就下決心收葡萄了。

八記一朝發達



能曰：「且仔，我聞言奇甚，問大懵能何以知之？」大懵能曰：「我雖然不識歪嘴四，但知道歪嘴四之地盤在西區，而今晚大粒麥帶來那一班友，則係東區之人馬，實在不同路，但地點講？係那一方面之人，曾否提到歪嘴四乎？」大懵能曰：「然，來也。你亦認得大粒麥乎？」且仔曰：「然，大粒麥係賣生菓者，但同一班打波友最相熟，大抵因此之故，與趙大波相識，但係東區人馬，可能與歪嘴四相識，但並非歪嘴四伙記仔。至於其他一班人，我完全清楚，都係東區爛仔，而非西區之人，點會係歪嘴四兄弟？」且仔聞語，爲之大急。曰：「然則趙大波亦靠指矣。」大懵能曰：「未必靠指，大粒麥、大粒麥亂揾一輪，大波亦不知道，趙大波可能與大粒麥亂揾一輪，亦作一餐食就眞。」且仔此時，眞係覺得天旋地轉矣。

車已開到陳伯處，大懵能曰：「我陪你上去，因爲既然不同路，但我以爲最好不拉佢去與邦樓，且仔唯唯，上樓之際，不知如何，心跳腳軟，氣喘出汗，一應俱全。

[illegible]

八美圖
甘棠

九　介紹

「怎麼老是傷腦筋，」陳委員輕輕地拍拍桌子，「人家外國人……」

「你，」家淮皺皺眉頭，「我的話還沒說完哩！羅拔他們一方面傷腦筋，一方面也在動腦筋，他們有的是錢，這一點咱們都知道，跑到港九來的各種難民需要用錢，這一點他們也知道。」

「錢！」陳委員心頭一亮，「是啊，大家都要用錢！」

「所以，」家淮側耳細聽柳娜在樓上哼京戲，便加快了說話的速度，「羅拔他們便找到了對象，港九兩百多萬中國人雖然不能都叫他們反共，但其中也有兩三萬中國人是可以利用的。」

「謂是說難民在不在內？」陳委員問道。

家淮點點頭，「不過這兩三萬人拋去老弱婦孺，眞能辦事的也不過幾千人。羅拔他們把這幾千人分成兩類，一種是舞文弄墨的，像家湘就是屬於這一類；另一種是可以放槍作戰的，準備把他們組成游擊隊。」

「那羅拔還要你幫忙找游擊隊？他們不都有了麼？」陳委員追問道，「他們有錢，辦事不比你方便麼？」

「你只知其一，不知其二。」家淮仰脖子喝完牛奶，「有錢不一定能辦事，這裏是什麼地方？羅拔他們多少有點顧忌，才要我們出面同他辦事。」

「嗯嗯，」陳委員思索了一會，「那你怎麼回答他的？」

「我說我有這一幫朋友的，當年我家父子兩代幹海關，辦交通，沒有馬仔就辦不成事。如今這批馬仔大都到了這裏，他們水裏去得，火裏去得，當年走私家常便飯，如今要潛入大陸眞是輕鬆平常！」

「你答得眞好！」做父親的大爲欣賞，「他怎麼說？」

「他？當然很高興咯！就問我……」

「問你什麼？」

「他們如今在什麼地方打游擊？」

「嗯，」陳委員一怔，「還有呢？」

「有些什麼戰果？」

「還有呢？」

「番號、人槍、分佈區域，詳細名單他們要看看！」

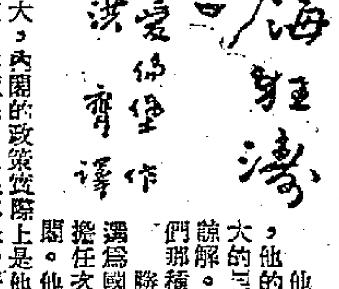
「還有呢？你怎麼回答的？」陳委員雙手扶着桌子。

「到此爲止，」家淮嘆了口氣，「當時我急出了一身臭汗，好在羅拔沒有看出。當時我告訴他，這件事情實在太重大，要告訴你必需請示，所以他限兩天便來追我。」

「你啊！」陳委員一手落在他兒子肩膀上，呵呵大笑道，「眞不愧是我的好孩子，也虧你答得這樣圓滿。明天羅拔如果再來，我不睬他啦，你給我向羅拔介紹介紹。」

「爸爸不認識羅拔？」驀地柳娜在背後笑問道。

怒海狂濤



偉堡 作　洪愛齊 譯

十八、貝提埃

他顯得是個有膽量、有能力的人，他的特長是善於處人。當地有個强大的MRP組織。貝提埃也跟他們有了諒解。共產黨人說：「貝提埃不是你們那種老派政客；他不戴眼鏡……」勝利後，貝提埃當了縣長；又被選爲國會議員。戴高樂將軍邀請他去擔任次長的要職。他參加過好幾次內閣。他的勢力越來越大了；人們都說：儘管他官職不大，內閣的政策實際上是他在負責；他自有他的做法，手段圓滑，頭頭是道。其實呢，他根本沒什麼主張；他的立場變得快極了，昨天讚美的今天又痛罵起來，而且罵得認眞極了，誰也不會懷疑他的虛僞。

他對政治發生興趣，並不是因爲他一心要達到什麼確定的目的；他就喜歡這套把戲，喜歡幕後活動，選舉投機，政府提議投信任票內閣岌岌可危時，他就喜歡那種充滿刺激的夜晚。

直到一九四七年春天，他跟共產黨人都保持着很好的關係，可是剛一風聞共產黨人將被排出內閣，他就轉臉不認人，對共產黨人大罵起來了。他是天主教的MRP的下院議員，雖然他對宗教從來沒有興趣，而且痛恨神父——他參加這個政黨，是因爲他覺得這是個高明打算。

自從抗敵時期以來，他就照例稱讚戴高樂將軍，戴高樂的枯燥之味、誇誇其談和鄉下貴族的派頭，雖使他厭惡，可是三年來，提到這人他總說是「法蘭西的救星」。

有一天，他不得不表示態度，在這位野心勃勃的將軍和那些老牌政客之間，有所選擇；貝提埃就發表了他的一篇最精彩的演說——談到對法蘭西共和國効忠，談到民主和「第三勢力」，說這就會拯救法國，使她不致受到新的震驚。他不喜歡美國人，認爲他們是無知而惡毒的人，不過他知道美國是個不容忽視的力量，因此，華盛頓來的一切號令，他都支持。

他有生活修養，有愛好，可是這跟他的工作可沒關係。他是個標準丈夫，從不談政治使他老婆不安，他撫弄他的小女兒，灌溉園子裏的花，談談飯廳裏用的新的糊壁花紙；他很喜歡釣魚，一般說來是個生活講究的人。有時候他會對他一位老朋友說：

「政治是一種卑鄙的事情，不過沒辦法；就像賭博一樣，它會鑽進你的血液，教你無法收手……」

（一一一）

三年來積極進行建設 南京市容煥然改觀

增設下水道，疏浚秦淮河、金川河，並做了很多江河堤防的堵口復修和涵閘壩壩的改善修建工程。三年來所做的土方工程超過國民黨統治廿二年所做的五倍以上。

【南京通訊】南京是我國的大城市之一，三年來，在市人民政府領導下，各項建設工作都獲得了巨大成就。

在市政建設方面，根據經濟情況的發展與財政上可能的負擔，採取了為生產服務和為勞動人民服務的方針和一般維持、重點建設的原則，以及經過了三年來的工作，已獲得了一定的成績。

南京人民以往最大的災害是市內雨季積水以及郊區在洪汛期中農田的被淹，其原因在下水道的修建太少與江河堤防的失修。南京下水道在解放前總長不過十六萬五千餘公尺，其中明渠兩代舊式方溝即佔大半，很多都已淤塞。再加上作為下水道出口的秦淮河、金川河、護城河等，從未疏浚，受水量小，以致每到雨季，城內積水地區竟佔全城面積的百分之十三強，大多數勞動人民在水裏生活，一年之中，常達數月之久。解放後，政府有重點地先在兩浦、下關、門東門西一帶，清理與改善了方溝二五、九二四公尺，新埋設了大小口徑的下水道溝管佔解放前溝管總長度的百分之六十四．五，並疏浚了秦淮河、金川河，共挖出土方十四萬公方。通過了這些工程，根本解決了城內積水問題。其次，在政府有計劃地發動和群衆自覺的勞動下，三年來也做了很多江河堤防的堵口復修和涵閘塘壩的改善修建工程，計做土方二、九八二、六九四公方，石方五五二公方，涵閘陡門二四六處，塘壩灘堰九十八處，蓄水塘二、四五六口。其中就土方工程一項而言，就超出在國民黨統治廿二年所做的五倍以上。這樣保證了如一九四九年洪水堤防潰決，淹沒農田四八一、五九九畝的歷史災害不至重演，並且得到了灌溉的巨大利益，使農業生產大大地增加。此外又疏浚了惠民河，不特解決了長江通內河航運的便利，更流暢了南京物資的集散，繁榮市場，裨益匪淺。

道路橋樑大量增修 環境衞生顯著改善

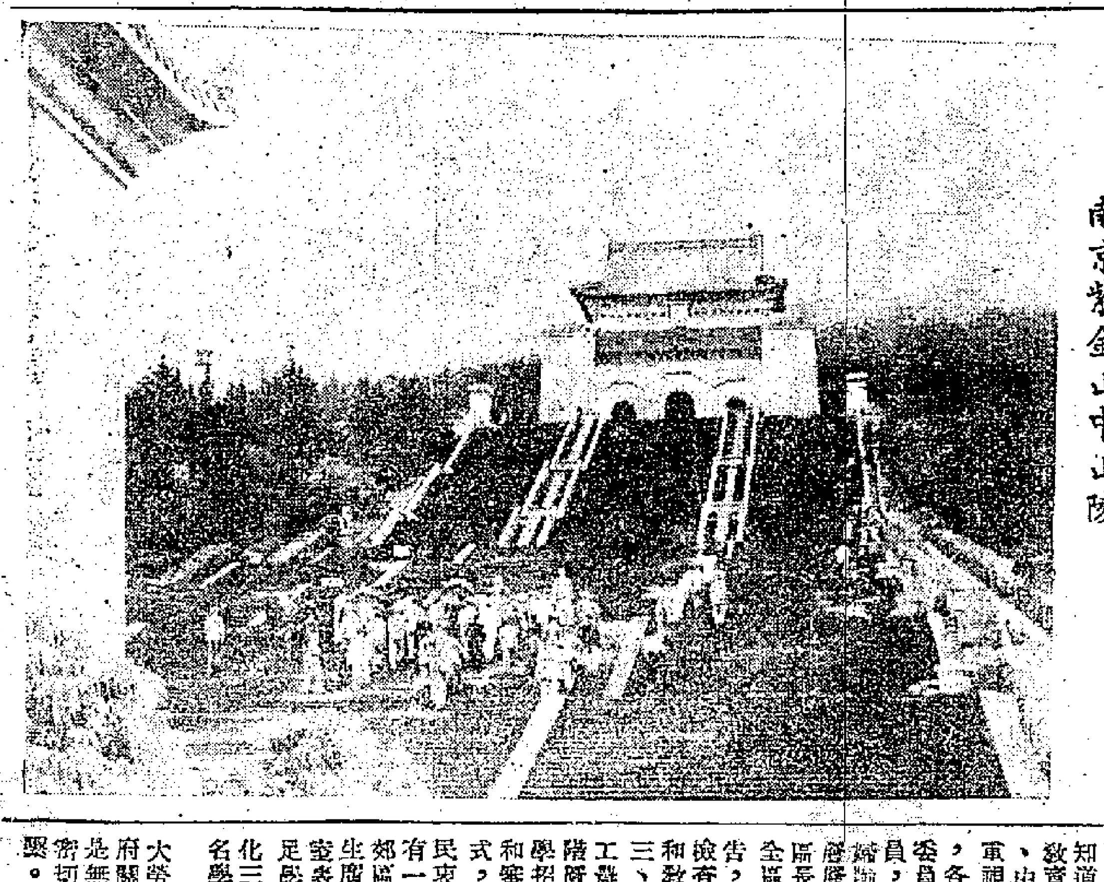
修繕了白鷺洲燕子磯莫愁湖並新闢兩浦繡球二區等公園

在貫徹為生產服務、為勞動人民服務的方針下，翻修了浦口、上新河、淳化鎮、湯山、堯化門、燕子磯等公路，總面積為二八二、四八六平方公尺。修築了城內各種路面七四六、九八四平方公尺。前後改建了邊仙橋、長干橋、三茅宮橋、二道橋、與浦橋等。這些道路與橋樑的整修，使城內和郊區的交通聯系更為緊密，為城鄉物資交流創造了有利的條件，而上新河公路和長干橋的修建，在經濟上尤有重要的價值。正在施工的水西門外覓渡橋修竣後，更可與長干橋起著同等[illegible]

[illegible]作用。其他如武學園、南北村等處道路的興建，都是勞動人民在國民黨反動派時期所想像不到的。

解放後人民生活改善了，他們也迫切要求改善南京的自然環境，三年來人民政府在湯山、雨花台、清涼山等處共植樹四、九五七、〇一八株，新栽行道樹共一一三、三八四株，正在苗圃培育的尚有五、七九九、二四四株，為以後南京的綠化打下了初步的基礎。公園方面修繕了白鷺洲、燕子磯、莫愁湖等處外，又新闢了兩浦公園、繡球公園和二區公園，正在設計施工。作為重點擴充與佈置的玄武湖，已初步增闢了草坪、曲徑、土山、魚塘、動物園和兒童遊戲場。中華門外的雨花台是萬千烈士殉難的地方，為了紀念先烈，正大力拓修使成為一個完整的烈士公園，已做土方一五七、一五七公方，植樹三、〇九七畝，五二七、六六九株。至於中山陵園，三年來我們已在原有基礎上，加以初步的維護整理，除對名勝古蹟慎重地保管修繕外，景色的佈置也作了一些改進。

南京在國民黨反動統治時期，雖然把它作為「首都」，但却是一個污穢不堪的城市，有關市民的公共衞生和健康，他們是漠不關心的。解放後，除首先結合[illegible]



南京紫金山中山陵

普設自來水站 供給市民用水

南京的公用事業[illegible]

從國民黨反動派劫後爛攤子上整理起來的公司，解放初期，江南汽車公司僅有汽車三十餘輛，且腐蝕不堪，經政府大力協助，始獲得維持與發展。目前該公司車輛總數已增至解放初期的百分之三五八，路[illegible]

[illegible]羣衆做到經常的清除外，清運垃圾，整理襪便，解決勞動人民用水等，就成為三年的重要工作。計先後改善了舊有公共廁所九八座，小便池一九八座，增建了新式公廁八十座，小便池二〇八座，收運糞便設備，有手車一八二輛，騾車十輛，糞船四艘，糞船碼頭[illegible]

[illegible]

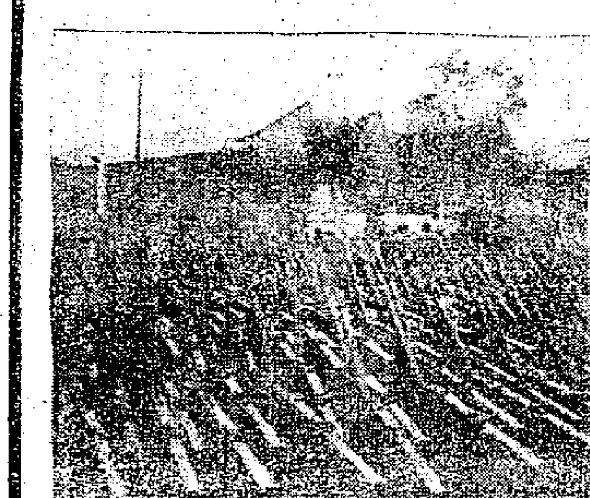
上海初等學校招收工農子女八萬多人

【上海通訊】上海市初等學校今年秋季招生工作已勝利完成，全市三百多所公立小學和九百多所私立小學以及四百多所兒童晚班都向工農子女敞開了大門，計招收工農子女八萬六千多人入學。此次小學招生工作勝利完成的主要原因是：一、由於事前做好充分準備工作。在市教育局的統一領導下，七月中各區普遍調查了不在校學齡兒童，做到心中有數。各區一萬多小學教師深入里弄、工廠和農村，進行深入的動員，使廣大人民知道人民政府對人民的教育事業非常關心。二、由於各級行政領導的重視。市府頒發指示後，各區組織了統一招生委員會，區長任主任委員，聯合工會、農會、婦聯及里弄居民組織，層層動員，如江寧區副區長不但對各級幹部和全區小學教師作動員報告，並親自聽取彙報，檢查工作，鼓勵了幹部和教師們的工作熱情。三、為了做到首先吸收工農子女，同時照顧各階層子女入學，此次小學招生是運用宣傳動員和審查錄取相結合的方式，得到了廣大勞動人民衷心的擁護。新市區有一位教師說：「過去郊區小學招生，貼了招生廣告，教師坐在辦公室裏等了一個月還招不足學額，這一次下鄉只化三、四天工夫一百多名學生統統招齊了。」

此次招生工作使廣大勞動人民感到人民政府關心勞動人民的教育是無微不至的；同時也密切了學校和羣衆的聯繫。

北京通訊 製造和平與幸福的工廠 ——訪北京華北農業機械總廠

本報記者 蕭離



華北農業機械總廠

三年半以前——一九四九年四月十一日，我曾參加過華北農業機械總廠的開幕典禮，一片荒涼的空地上，孤另另地站着幾幢簡易的廠房，四週沒有圍牆，廢鐵廢料到處都是，從接管時起經過職工們兩個月的努力，好容易才整理得有那麼個工廠的樣子；可是今天，當我重來這裏時，我彷彿走到一個完全陌生的地方似的，要不是門上的紅星和大字我就完全不認識她了，工廠外面是一列整齊的紅牆，從一幢一幢的廠房，可以看出她，是一年一年增加和擴大起來的，而且現在還正在添蓋，機器隆隆的響，廠裏吐着濃煙，倉庫裏，院子裏擺滿了他們的產品——步犁，前年才種的小樹已經成長了起來，秋天的花朵在秋天的陽光裏迎風搖曳着。

副廠長李本給我們介紹三年來廠的生產和發展情況：這裏原來是國民黨反動派的第二修械廠，解放時被破壞得不像樣了，我們一接管過來就按着人民政府決定改建成一個——新中國的第一個農業機械製造工廠，三年多來，和新中國各方面的建設一樣，從無到有，從小到大，發展是驚人的。以職工人數來說，便比接管時增加了十八倍，勞動生產力提高了五倍，生產總值為建設廠時的一百倍，時間才只三年多，而且在這三年多裏，還是在不斷地和困難的條件作鬥爭的。

三年來，前後創造、設計和改進的新式農具有打稻機，玉米脫粒機，十吋、八吋、七吋、五吋步犁，鍘草機，搖臂收割機，切片機等十幾種。山地犁正在設計試驗中。以上這些產品，都是在做成之後，即由技術員帶到農村裏去試驗，徵求農民們的意見來修改。因此，這些產品都受到農民們普遍的歡迎。同時，由於工廠的設備一天比一天完善，由於職工生產情緒一天天的提高，並不斷改進生產技術，所以產品價格也降低了，比如七吋步犁，每部今年從二十八萬七減到二十四萬，打稻機每部仍標着春天的價錢——六十多萬，在北京市城鄉物資交流會上，參觀的農民們說要求過按這樣的價錢來買，因為這個價錢只相當於私廠的三分之二。三年多來，由於農民購買力的提高，廠裏的產品一直是供不應求的，各省區訂貨已經訂到一九五三年底，同時必須由上級機構來統一掌握與分配，才能勉力供應。拿今年來說，原來以為十月份的產品會有一部份堆在倉庫裏的，可是按目前的情況來看倉庫再不會有積壓的現象了。

農具的改進，對農民生產組織的改變是有直接作用的，以七吋步犁為例，使用它，比舊式犁耕得深，翻土透，試驗的結果，提高了單位面積產量從百分之五到百分之四十五，（平均百分之十六點八）。同時，新式農具也發展與鞏固了互助組的組織，因為新式農具的工作效率高，可以幾家合用，便自然而然地形成了互助的組織，明年大型馬拉農具出來了，更可以打破現存的地界的限制，由現在三家五家、十家八家、擴展到幾十上百家農民大規模的勞動生產組織。走向集體化，農業機械化的大路，這是一個重要轉折。農業機械製造廠可以說是一個製造和平與幸福的工廠，在新中國她是這樣工廠中的第一個，因此她也特別受到來北京訪問的國際友人的注意，前些日子曾有緬甸、新西蘭、印尼、意大利等國的客人們先後去參觀，那時正好廠裏新分配到幾百噸廢鋼料——包括大砲、步槍、機關槍、砲彈等，在鍛工廠裏，有一位客人看到工人們正在熔化這些曾經是戰爭的武器時說：「中國人把武器改造成生產工具，而帝國主義却到處鼓動戰爭，從這裏證明中國人民是愛好和平的，我今天所看見的便是最確鑿的證據。」

來參觀的意大利友人曾提出了一個很有興趣的問題：「假如工人們不努力完成生產任務時，你們怎麼處理呢？」對我們敘述這段故事的李木副廠長很幽默地說：「這個問題對我來說是很難回答的，因為在我們的工廠裏，和別的工廠一樣，這樣的情形是個別的，與一般的情形恰恰相反，為了提前或超額完成生產任務，我們也是嚴格地進行批評的。」那位意大利友人從各個廠房裏工人們忙碌和愉快的表情上證實了我們的回答，他很感慨地說：「意大利工人的工作也是很緊張的，可是他們和你們工人不同的地方是——他們不知道為誰工作。」

本廠房裏，外國來賓們曾和一個二十三歲的女工劉淑清談過話，問她過去是幹什麼的，劉淑清回答他是在被服廠裏工作，他又問她是不是自願來幹這種工業，她鄭重地說：「當然是自願的，因為這是一個光榮而偉大的任務，完全自願的。」

農業機械廠的工人們和劉淑清一樣，他們認清了自己的責任，他們明白千千萬萬的農民弟兄在等待着他們的產品，他們更有信心在不久將來，經過自己的手，生產出大型的拖拉機牽引的農具來，這樣美好的希望在每一個人心裏醞成了不可估計的力量。今年六、八兩月，他們完成了生產任務的百分之二百，今年全年除了完成國家付的任務之外，有把握為國家增產節約三百六十三億，來迎接祖國大建設的開始。

在廠長室的牆上，掛得有一個七吋步犁的「生產日表」，上面寫着：九月二十二日，增產計劃是七二八（部），實際完成的是一、〇〇〇（部）。除此之外，先進的黃潤萍倉庫管理法是在這裏創造的，「焦興林先進工作法」和先進的「有節奏的生產」也正在這裏大力推廣，這個創造和平與幸福的工廠，一年一年地，將為人民做更多更好的事情——更有力地保衞和平，和增進人民的幸福。

新中國對外貿易 三年來不斷發展

今年和英、法、荷、西德、比、意、芬、瑞士、錫蘭、印尼和巴基斯坦等國做了二億多美元的生意。一九五〇年出超百分之九點三四，是過去七十三年中第一次出現的現象，去年對外通商總值又比前年增加了一倍。

問題解答

三年來，我國在對外通商方面也得到了很大的成就。

解放前的中國，在對外通商方面，是個長期入超的國家（入超，就是運到中國來銷售的外國貨，比我們運銷國外的貨物要多）。這種情況，對我們的國計民生是很不利的。因為帝國主義總是將大量的消費品賣給我們，却不肯賣給我們最需要的生產工具。這樣，一方面使我們的民族工商業不能發展；另一方面，使我們的資金大量外流，害得廣大人民一天天貧困下來。

解放以後，我們迅速改變了這種情況。一九五〇年，我國出超佔進口總額的百分之九點三四，這是從一八七七年以來七十三年中第一次出現的現象；一九五一年，對外通商總值又比一九五〇年增加了一倍。今年，單是我國出席國際經濟會議代表團就曾經與英國、法國、荷蘭、瑞士、錫蘭、印度尼西亞和巴基斯坦這十一個國家的工商代表，簽訂了總值有二億二千四百萬美元的通商協議。現在正在柏林商談與合同。據估計，我們和蘇聯及新民主主義國家的通商關係除外，在今後兩三年內，還將和資本主義國家發展通商到一百五十至一百九十億盧布，也就是每年要和資本主義國家做價值六十至九十億盧布的買賣（一盧布約合六千多元人民幣），比一九四六年的多一倍到二倍。

這些數字說明：我們的對外通商出現了新的情況，不但肅清了半殖民地的依賴性，在平等、互利的基礎上建立了新的通商關係，而且，我們已經由歷史上長期入超的國家，轉變為進口和出口平衡的國家，戰勝了美國對我們中國的「禁運」和「封鎖」。現在，我們人民幣的價值正在一天天提高；相反，美國鈔票的價值却在不斷下降，越來越不值錢（前年三月，一塊美元合人民幣四萬二千元，到今年三月，一塊美元只合人民幣二萬零二百四十元了）。（申）

關於機械工程上的幾個問題

科学技術問答

答讀者L·W·K·先生

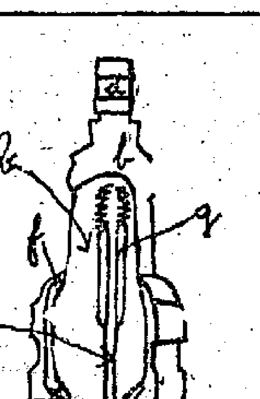
L·W·K·先生：

關於你提出的五個問題，現在分別解答如下：

（一）弧光銲接法的原理和構造的技術書，在市面上可找到一種是大東書局出版吳成材編著的「銲接」，這本書裏面是介紹弧銲、氣炔銲、電阻銲、鍛銲和錫銲等五種。我想這本書是能夠滿足你的要求的。

（二）關於冷氣工程的書，可到尖沙嘴辰衝書局公司去訂購。

（三）內燃機火嘴的構造：



一、是鋼質外殼，下部有螺旋可以旋入氣缸蓋上；二、是磁質或陶質絕緣物；三、是中央電極，頂部有高壓接線頭；四、是與外殼相聯而通到地下的電極；五、是石棉墊使絕緣物和外殼之間不漏氣；六、是金屬質使中央電極四周不漏氣。

絕緣物——絕緣物體的製法，是將黏土磨細後並加入礦石粉和具有膠性的黏合劑混合之後加熱烘焙直到發亮而止，這種絕緣質雖在潮濕的天氣也不會漏電，抗熱力亦強，同時又不易破碎。

電極——電極的主要成份是鎳其中鎳佔98.5%錳佔1.5%。是取它易導電，不易氧化，和能夠抵受高溫，這樣可以使兩極間的間隙保持一定，不致因高熱而損壞。

兩電極的間隙，因車輛的種類而不同，最大的有0.01吋，最小的有0.025吋，但最多用是0.025吋。

外殼——火嘴的長度要使它適合（一）汽缸蓋的厚度（二）使氣缸內的高速度的氣流能穿過火嘴的兩個電極之間隙中，若過長則易被活塞打碎或發熱過高而致燒壞，若過短則氣體不能完全燃燒。

外殼螺旋部分的面積有幾種，（一）7/8吋，每吋有18條紋(俗稱牙)（二）5/8吋騎特耳多用這種，它的螺旋紋是傾斜的，（三）18m.m.（四）14m.m.（五）10m.m.但最近以直徑為14m.m.的一種用得最多。

（四）點火系統：

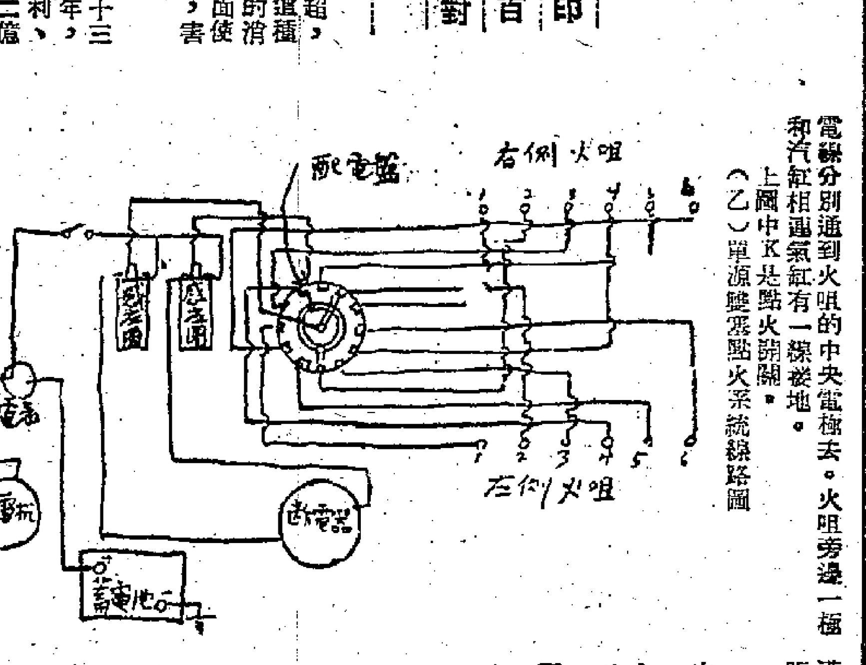
點火系統可分為㊀單源單塞點火系㊁單源雙塞點火系㊂雙源雙塞點火系等四種，而以第一種是最常用，而第二種單源雙塞點火系它的優點有（一）可以增加引擎的效率，（二）在汽缸中兩火嘴同時發火使混合氣體的燃燒在衝程開始的時候便完成，這樣可使壓力加大，現在分別介紹這兩個點火系統。

（甲）單源單塞點火系統線路圖。

上圖中以蓄電池及發電機為電源，感應圈的原線卷和電源相聯接，再通過斷電器經地下而回到蓄電池去。

感應圈的副線卷與配電盤相接電盤的棒A可以轉動而與銅片1,2,3,4相接，銅片1,2,3,4又有電線分別通到火咀的中央電極去。火咀旁邊一極和汽缸相連氣缸有一線接地。

上圖中K是點火開關。



（乙）單源雙塞點火系統線路圖

單源雙塞點火系統中每一汽缸有兩個火咀，因此有左右兩排的電路，此外與單源並塞的裝置完全相同。

活塞的合金成份。

鑄鐵是製造活塞的適當材料，不過在高速度馬力大的機器裏，則務求減輕活塞的重量，並且使它易於散熱，鋁合金的重量輕傳熱亦快，可以滿足上述條件，但因膨脹率大，為要減少它的膨脹率有下面幾種鋁合金。

含8%的銅的鋁合金，硬度頗大。

含13%的矽的鋁合金，硬度稍次一點，不過它的膨脹率則比銅鋁合金好一點。

在銅鋁合金中加入0.1%的鐵，可使鋁合金變硬同時可減少它的延展性，合金硬化所需的時間也可縮短。

鎳在鋁合金中可使活塞在高溫度時硬度也不變。

那麼活塞的成份就要看我們的要求怎樣而定。

若要求活塞的膨脹率較小時則矽要多一點其次還加足夠的銅，鎳和鎂以增加它的硬度。

若要求鑄造時容易強度較大的活塞則合金中以銅鎂矽為主要成份，再加鐵和鎳等。（吉日代答）

教育向工農開門 培養新知識分子

問答

問：為什麼要辦工農速成中學？

答：我們國家的教育，是向工農開門、為工農服務和為國家建設服務的。明年，我們的國家就要開始進行大規模的經濟建設了，我們必須培養大批工農出身的新型知識分子，在各種建設事業中發揮領導作用。這樣，我們的國家實現新民主主義並進入社會主義社會，才能得到有力的保證。工農出身的幹部和產業工人，他們品質好，在革命鬥爭和生產鬥爭中經過長期的鍛鍊、政治覺悟高、對祖國的革命事業具有無限忠誠。現在，我們舉辦工農速成中學，就是為了專門培養這些工農幹部和產業工人的。

問：工農速成中學是一種什麼性質的學校？

答：工農速成中學的主要特點是：（一）學生是參加革命工作三年以上的工農幹部和三年工齡以上的產業工人，他們大多數是成年人，有比較豐富的革命鬥爭和生產經驗；（二）學生畢業後是要升入各種高等學校的；（三）學習期限相當於普通中學的基本課程；（四）學習期限比普通中學為短，是速成的。因此，他不同於一般幹部學校，也不同於普通中學。他的課程、材料、教學方法，也都與一般幹部學校和普通中學有所區別。

問：投考工農速成中學要具備那些條件？

答：投考工農速成中學的條件：第一、資歷方面，下列五項條件之中要有一項：（一）參加革命工作三年以上的工農幹部；（二）三年以上工齡的產業工人；（三）參加革命五年以上的非工農成分幹部；（四）農村青年幹部，工作在三年以上，思想進步、歷史清楚，並在生產和學習中表現積極的；（五）在「三反」「五反」運動中表現積極、成績顯著、思想進步、歷史清楚並有基層工會鑑定證明的優秀青年店員工人，工作在三年以上的。第二、文化程度，要有相當於高級小學畢業的文化水平。第三、身體必須健康，如果患有肺病、重心臟病、傳染病的，不能入學。第四、年齡要在十八歲到三十歲的，男女兼收。

投考手續：革命幹部、產業工人由省人民政府人事處分配名額，通知各專署、市、苗族自治區選調。革命幹部必須攜帶自己組織證明材料（包括三反材料），產業工人須有工作單位的證明，農村青年幹部須有農會及區人民政府的聯合證明，優秀青年店員須有基層工會的鑑定和證明，才能向各專署、市、苗族自治區的文教部門報名。報名後，各招生單位負責審查資歷、證件，檢查體格（有透視設備的地區必須進行透視），不合格者不得參加考試。

農業生產合作社到底有什麼好處

問答

問：農業生產合作社的詳情如何？

答：農業生產合作社是農民勞動互助中比較高級的形式，它比互助組更進一步了。一般的互助組能夠克服一家一戶在生產中不能解決的困難，在提高農業生產上可以起一定的作用。可是隨着生產的提高，互助組就不能滿足農民擴大再生產的要求了。因為互助組的辦法，只有在人力、畜力上合作，土地並不入股，所以互助組裏單個農戶的經濟能力還是很有限，買不起大型農具；並且土地是零碎分散的，不可能實行進一步的加工、深耕。此外，互助組還可能發生「閑工」「忙工」、或者你先我後的爭執，因而也可能有粥利不均的現象。一般互助組中的這些情況，農業生產合作社都可解決。所以說，農業生產合作社是比互助組更進步的勞動互助形式。

農民加入農業生產合作社做社員，是把自己的土地為股本，投入合作社，合力經營，集體耕作，各人按自己的股本和勞動量分得應得的生產品不像互助組那樣各自在其所有的土地上收穫。分配生產品的辦法，由社員作民主的決定，現在國內各地農業生產合作社的分配方法，並不一律，有的是將五十按土地分配，百分之五十按勞動量分配；有的是將全社總收益的百分之四十按土地分配，百分之六十按勞動量分配；有的將全社總收益的百分之三十按土地分配，百分之七十按勞動量分配。各種方式都存在，政府不加勉強，全由社員自決。本來應該將大量的收益拿來按勞動量分配，使多勞的多得，盡量減少靠土地來剝削他人的成分，才是合理的，但人民政府決聽由農民隨其覺悟程度的提高，慢慢地向更合理的道路。

農業生產合作社屬於半社會主義性質的勞動組合，須在下列四個條件下建立起來：㊀農民真正自覺自願；㊁在生產上感到需要；㊂有互助生產的基礎；㊃有領導骨幹。

農業生產合作社的好處，簡單說來，有下列五點：第一、統一使用土地，能因地制宜的按照土地特點，有計劃地種植農作物；第二、是集體性較高的經濟組織，能進行少數人所不能進行的農業工程（如改良土壤等），並可作各種農業技術的改進。第三、可以統一計劃，抽出大批剩餘勞動力來搞副業生產。第四、比互助組的公有性更大，集體性更高，可以使用較大的新式農具；大家將土地入股後，彼此地界打破了，還可增加一些耕地面積。第五、實行按勞分配的原則，能鼓勵農民積極勞動。

事實證明了，在同一地區的土地上，生產合作社的收穫量比互助組要多些，所以許多已經組成互助組的農民都願發展為生產合作社。根據最近統計，全國合作社有三千多個。（宣）

新法製魚肝油

科學信箱

·賽男·

拉脫維亞蘇維埃社會主義共和國科學實驗醫學研究所，已發明製造魚肝油的新法，到現在為止一般從鱈魚肝提煉肝魚，多採用開鍋，即無蓋的鍋，魚肝油受空氣影響發生氧化，使魚肝油內部所含的維他命A大量破壞。實驗醫學研究所的研究人員，在西米特教授的指導下，發明用真空鍋提鍊魚肝油的方法，由於外面的空氣不能進入真空鍋內，魚肝油可以充分保持所有的維他命，除此以外，新法製造的魚肝油沒有特殊的難聞的氣味。

服務版

陳儉士、沈綺文先生：

請到干諾道一二三號本報門市部取信。

柳健菁先生：

請於任何一日的下午一至三時駕臨本報編輯部面談。服務版啟

山谷裏的「烏托邦」

「它不曾受到馬歇爾計劃的一文錢；它不屬於聯合國或大西洋同盟國；它沒有陸軍，也沒有海軍；它只有武裝警察七人和一隻狗」。

一個超然世外的國家

一個超然世外的國家；它不曾受到馬歇爾計劃的一文錢；它不屬於聯合國或大西洋同盟國；它沒有陸軍，也沒有海軍；它只有武裝警察七人和一隻狗。它自從一九一七年有個外國逃兵在那裏殺死一個侍者以後，就並沒有發生過任何其他重大的罪案。

人口只有一萬餘人

這個國家叫做力喜騰斯泰因（Liechtenstein），是處於瑞士和奧大利中間的山谷裏的一個小王國。國境長不過十七英里，闊不過三英里半。人口只有一萬一千零二十三人，另有外僑二千五百四十八人。這些人假使全體到一個大體育場裏去參觀足球競賽，恐怕連露天的大看台都坐不滿吧！

奇異的參戰

這個小小的王國，在一八六〇年時，也曾有過一支軍隊。那時普魯士出兵去攻擊奧國，力喜騰斯泰因以和奧國的哈普斯堡王朝有攻守同盟的關係，只好參加戰爭。他們一支小小的軍隊，人數不過八十人，奉命去守住一座山嶺。他們點好了名，開上那個山嶺，剛放下了槍，便聽說戰事已經結束，於是又撤防下山。八十人去參戰，八十人回來！

國王靠製假牙維持生活

國王約瑟二世（Joseph II）年已四十許，是一個十分拘謹而害羞的人。他所住的堡壘，聳立於國都瓦達玆村（Village of Vaduz）的危岩之上，形勢十分雄偉。全村只有人口二千七百七十四人。他並不向民衆抽取任何賦稅，只靠着製造假牙來維持他的大家庭生活。他所造的假牙，包括那些專供嚼好檳榔的亞洲土人鑲用的黑色假牙，深受各地牙醫的歡迎。因此他的業務非常發達，在世界各處開有不少的分店，而且還在一家銀行裏佔有一部份的股份。最近，他又開始製造一種世界最小的計算機。

身上穿一件破舊的呢夾克

當我第一次到力喜騰斯泰因時，他們請我到堡壘裏去吃茶點。我最先碰見國王的弟弟，一個高大而白皙的青年，下面穿一條皮短褲。我向在座的貴族們，一一鞠躬和握手。不久以後，那張長桌上就坐滿了二十多個男女貴族。過一會，有個身上穿一件敝舊的棕色呢夾克的人也側身蹓進來，他的外貌活像滑稽明星卜．朋赤來。他在屋子旁邊徘徊了一下，便也向那張桌子走來，端起一把茶壺，想替自己斟一杯茶，可是那把茶壺卻已乾了，他揭開壺蓋，向裏面窺視一下，便聳動雙肩，仍舊退到那間屋子的旁邊。我看他的樣子有些可憐，跑過去和他談話。他用法語對我說，他雖然聽得懂英語，但卻不會說。

他就是國王

第二天，我和他們的首相夫力克整天在一起；他是力喜騰斯泰因的真正統治者。我和他談了許多問題，並把所得到的材料一一地記下來。六時以後，我伴着他離開辦公廳，到他的家裏去。我們一路上，邊談邊走，（他沒有汽車，因為他認為汽車是太豪華了），忽然又遇見了那個「卜．朋赤來」，他一腳踏在路旁的水溝裏，一腳踏在行人道上，蹣跚地走着，活像一個小孩子騎着竹馬的神情。他向我們招呼了一下，便自走了。我問首相道：「他是誰？我昨天在王宮裏就看見過他。」

他答道：「呵！他就是國王。」

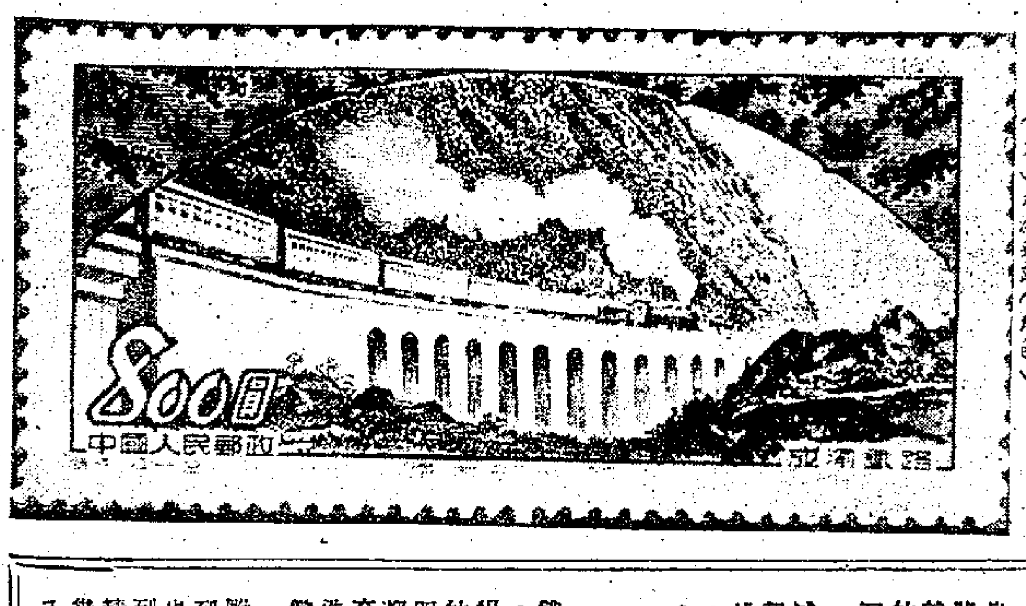
地契就是憲章

力喜騰斯泰因王國的土地，是他們的王族於一六九九年和一七一三年向一個破產的伯爵買來的；這兩張地契就等於這個王國的憲章。這個國王頗受一般臣民的愛戴，因為他工作非常努力，有豐富的森林學智識，而且自從娶了一個美麗的維也納籍王后以後，又以破紀錄的速率，生了一大羣的孩子。

國王和臣民平等

兩次世界大戰，雖然使約瑟二世喪失了許多佃農和土地，但他還是世界的富人之一。他在瓦達玆王宮裏，仍保存着許多價值連城的藝術珍品和古玩，戈白林的花氈，以及古代的甲胄和軍器；據說他所收藏的財寶可值美金三千萬元。

可是約瑟二世的臣民們，並不因為他的地位和財富，而予以特別的尊敬。有一次，我在一家店鋪裏，碰見他進來買狗糧。他還是挨着次序買，並不搶先；同時店裏的人，似乎也沒有一個對他說：「呵，國王，請你先來吧！」（上）（倪如譯）



「偉大的祖國」特種郵票第二組（二）成渝鐵路（紅色）

中國古代的服飾

程枕霞

唐代窮人的牛衣

小王國中和平的田野，美麗的村莊

蔡司廠的主人亞培

——一個不求聞達的科學家

伊斯曼

亞培對於工作人員都照顧得很週到。他優遇職員，如：假期間照樣支薪，發給疾病津貼，殘廢者和退休者的養老金，職員有權參加行政會議等等辦法。……

人物誌

人們要配眼鏡，或買一架照相機、顯微鏡和望遠鏡，就會選擇德國蔡司廠的出品。但人們很少知道，蔡司的背後另有一個傑出的自然科學家和社會科學家，這個人名叫亞培（Ernst Abbe）。

假如亞培不是這樣謙虛不求名譽的人，他的大名老早傳遍世界了。他創定準確律，使光線的移動從顯微鏡兩片玻璃下可以決定它移到什麼地方就準確，分毫無誤；所以在光學中叫做準確律。大科學家如谷克，習易士等得到他的顯微鏡正確之助，為人類建下大功。亞培又發明了很多種玻璃片，都對現代科學有極大幫助。他更幫忙他的老朋友設立一所大工廠來製造他的發明物，使這家工廠成為世界最大最著名的光學儀器工廠。他把他的朋友又是同事卡爾．蔡司之名做工廠的名稱。

蔡司是一個身材細小、長有鬍子的有高度機械技術的人，他在德國一向給仁納大學的化驗室修理儀器。一八四六年他開設一所商店，製造一些當日所用的簡單的顯微鏡，但他有一個信念，精細的顯微鏡將來一定可以製造出來的。當亞培到仁納大學教授物理學和天文學之時，蔡司發覺亞培是一個天才，他就對亞培說：「這間商店就送給你吧，讓我們來合作製造好的顯微鏡！」

亞培花了四年功夫才發現一種數學方式，這才使現代的顯微鏡有如此的準確。亞培又發動一個玻璃化學家到仁納大學和他一起工作。於是，他們共同發明一種「光學鏡」，為前所未有的光學儀器。他們就和蔡司及蔡司的兒子創辦了蔡司廠。

蔡司這間小工廠不斷地製成許多光學儀器。從一八七六至一八八八這十二年中，工人人數由四十二人增加到三百人。到一九三八年，蔡司廠的工人有千萬名，廠址擴展到二十五英畝了。它每年都發明了很多種重要的光學儀器，每年運到世界各地的望遠鏡、顯微鏡、照相機等，不計其數。它是德國大戰前一間重要的工廠。

亞培還進一步把這間工廠成為一件屬於民衆的事業。仁納城裏，幾乎每一個家庭都有人在他的工廠工作。到了蔡司廠日見興旺之時，亞培就覺得他自己富有，而他的朋友們還是以前一樣貧窮，他以為這是不對的，為什麼他們勤勞工作而得不到一些股份？

一八八八年蔡司死了，亞培就向他的兒子買了蔡司的股權。現在亞培是這家工廠的獨資人了。他宣佈放棄他獨佔的權益，把這所工廠改為一所有基金的機構，而以他死去的朋友蔡司的名字來做這個機構的名稱。

凡是致力於這個機構的人——屋員、市民、仁納大學與科學技術人員——都佔一份利益。主持該機構行政的是管理仁納大學的教育廳。但是，教育廳要服從亞培所組織的一個機關指導。

亞培對於工作人員都照顧得很週到。他優遇職員，如：假期間照樣支薪，發給疾病津貼，殘廢者和退休者養老金，職員有權參加行政會議等等辦法，當全世界還沒有這種新實施時，亞培老早就在蔡司廠裏做了。並且還制定一項條例，工廠不得藉口種族、宗教、政治思想和家庭生活方式不同而予以歧視。

這個嘗試，使亞培得到很大的成功。工廠人員上下一心，大家努力工作，所以製造出來的貨物，無論到了什麼地方，都沒有一家工廠的出品可以和它匹敵。仁納大學因為亞培對社會有重大的貢獻，所以就贈給他一個法學博士學位。

一九〇五年亞培逝世，他在遺囑裏規定不舉行什麼儀式，也不許人家演說頌揚，除了親人外，不讓別人參加葬禮。幾萬工人為了尊重他最後的遺囑，只好門外致敬。

二次大戰期中，蔡司廠損失很重。美軍第三軍一九四五年四月攻進入仁納，後依雅爾達協定，退出東德，雖然立刻進行復廠工作，但不久後就有製成品供應市場了。（譯自澳洲出版的「馬隊」雜誌本年九月號。）（抱冰節）

路南石林奇觀

曉青

海上述林

由昆明乘滇越鐵路火車，過了呈貢、宜良，就到宜良縣。由宜良縣狗街子站下車，二十公里到路南縣。雲南著名的圭山煤礦，就在路南的邊境上。路南最大的驕傲，是它境內有神秘奇異的石林。

路南是一個十分古樸的小縣城。但是一出城門，風景就動人起來了。城外老遠的，就密密的排列着深灰色的山石，大的小的，整齊參差，好像有一定的規律，但是卻又各有各的特點。過了龍潭，是一個寬數百畝的湖泊，沿途遇到不少彝族弟兄，打扮得整整齊齊，背上揹着大簍大簍的農產物去趕街子。路南全縣有四萬多彝族同胞，住在圭山區的都用石板蓋成平頂的房屋，在離交通線不遠的地方，還有許多造嚴齊的寨子。這些寨子裏，非常清潔整齊。

沿着去石林的路走，那黑黝黝的灰石崗越來越近，人們漸漸走到石崗裏去了。這些石頭，樣子也漸漸都奇怪起來。但是我們要走到大路的那一極端，才看到石林精舍。這是一個休息的站頭，有幾間房屋，由這裏起，才真正走入了石林的精華區了。

首先，讀者須得體會，石林的「林」字的意義和其感覺。石林一走入了石林，的的確確是到了一個巨大的森林裏，這些石頭以各種形狀，像大樹一棵一棵的聳立着，一來就是十幾丈高，巍峨密密，真是莫測高深，人們就在這些偉大的石柱根部穿來穿去，好像走到了童話的境界裏。

那些不同形狀，不同體積的石柱，在一定的高度每塊大石頭卻都有一棵高的橫斷線，排得整整齊齊，好像用刀切過了一樣，排得整整齊齊，再高一些又切上一刀；再高又切一刀。有時那一根大石柱，頂部倒是老大老大，而根部卻經無數年月的風雨剝蝕，卻一些一些的縮小，頭重腳輕，使站在這大石下的參觀者總擔心那數百噸重的大石頭要垮下來。有時一塊巨石平平穩穩的擱在兩塊石柱的頂端，也不知要多大力氣的起重機才能把這塊橫着的石頭移動一下，可是自然的造化就是這麼奇巧。這些工程都不過幾千萬年的時間，擱在那裏。使遠來的參觀者都驚訝而感嘆。

路南還有大疊水，是一個氣勢宏大的瀑布，還有黑龍潭、白龍潭。今天，這些彝族同胞生活的地區，都展現了事業的新重心。不久之後，隨着人民交通事業的飛速進展，路南的偉大的石林也將成為人人容易到達的遊覽勝地了。

我的成長

李鳳蓮

當炊事員

後來，游擊隊漸漸壯大了，就組織了一個工廠，是游擊隊的一個工廠。這時候又叫我去幹什麼呢？——做飯，當大師傅。三十來個人，叫我去做飯。那個做飯，不像咱們現在的大師傅呀，左邊、右邊都是煤，甚至還用電力。那時又要自己挑水，又要買菜，還要做飯，還要去領糧。敵人來了，還要去消滅敵人。

這時候困難就又來了，又有故事了。就說說這個不識字的問題吧。做飯就要買菜；買菜，記不了賬，怎麼辦？笨人又有笨辦法了：畫道子吧。那時延安剛打開，我們就進去了。初到延安城裏，買菜就找不回來，因為記不住門牌號碼，就想一個辦法，用木炭從我們門口開始畫道子，一直畫到賣菜的那個地方。要不，找不着回來怎麼辦呢？走的時候拿了幾塊紙，買點什麼東西，就在紙裏包一點什麼東西。買了肉，包上一點肉；畫上一個長道兒，因為肉的價錢不是貴嗎，像白菜、豆芽、豆腐呢，畫的道兒就短一點。回去就上會計那兒去報賬，就用這種辦法。

做了一個時期飯，工廠又擴大了。我的年齡也大了一些，後來就開始學習做工。那時候紅軍供給部開始有個女工廠，我們廠長就是東北主席高崗同志的愛人。做了一個時期，敵人不來就是工廠，敵人來了就是游擊隊。那時候的生活就是這樣的。吃的東西都是什麼呢？高粱、黑豆，二錢鹹鹽。有一次我們在一個山上，整整三天三夜沒有吃飯，也沒有喝水。在那時候，生活條件就是這麼困難。交通不方便，設備又那樣簡單，仗又打的很緊。但是雖然這樣苦，大家信心非常足。那時，我還是一面做飯，一面做工。晚上偷着做活。因為我是大師傅，有一個便利條件：一個住一間屋子，晚上，我把窗戶堵起來，點上一支小蠟燭，就開始做活，偷着做，那個棉衣很不好做，又沒有做過，行的時候，常常把手扎破了，血就糊在棉褲上了。廠長看我手扎成那個樣，問我怎麼回事，我說：「我晚上偷做小活，把手扎了。」她明白了，很難過，後來對我說：「你也不要去做飯了，你就做活吧！」後來，我就開始學做活了。

極興奮的一天

一九三七年的時候，成立了一個中央印刷廠，又把我調到印刷廠。在那裏，我得過好幾次獎勵。中央印刷廠有個裝訂部。裝訂部完全是手工業的。本來一般情況學一年半才能學會，我只學了八個月，就把裝訂工作全部學會了。我一天到晚也不講話，就只知道幹活。我那時身體也很好，大家給我起了個外號，叫我「小皮球」。晚上睡的很晚，早上也起得很早，這樣七、八個月學會了。

一九三八年，有一次，黨支部書記就找我談話，問我：「你看共產黨好不好？」我說：「當然好啦！共產黨還不好？」他說：「你願不願意加入呀？」我說：「我這個樣的行不行啊？怕不行吧，請你把共產黨再給我指一指。」十月間，一天，開黨支部大會，那就是通過我入黨的一天。那一天，我也沒吃飯，自己一方面感覺到非常興奮。另一方面回想起我的過去：那麼樣一個人，今天共產黨能把我培養成這樣，能看得起我，自己那時的信心呀，更加足了。一天也不感覺到什麼疲乏，什麼叫累，一天就那麼樓幹。（四）

弟弟的死

李芬

這是十多年前的事情啦。我的弟弟剛剛有三歲，他正在學走路；肌肉長得豐腴，態度活潑天真，令人可愛。是年秋天，他染了病，家人都認為這是「平安病」，初時，拜佛祖保佑，請佛祖保佑，就越發敬拜，因此對佛祖的敬拜也就越虔誠。整天不是燒香，就是磕頭；不是敬佛祖，就是拜帝爺；弟弟從未服過一點藥。

那時，鄉中的巫婆見有利可圖，隨即來我家上身，說：「最近，我村附近的一條小溪中，泊在鄉宅帝爺船，欲召十歲以內的小孩子，到西天去做『仙童』。」此時，家中的人，驚得渾身發抖，手足無措。巫婆心中暗喜，則大耍其詭計之手段，囑咐我母親說：「一、明日快速到菜公共墓場『引魂』；二、每日須托我（巫婆）向佛祖祈求，希望佛祖開恩，暫時不要收到西天去；三、每五日大筵（設宴敬神）一次，三日小筵一次。」這樣，經過巫婆十多天的畫符念咒，但弟弟的病不但沒有見效，反而日益加劇。有一天，弟弟的病突然迴光反照，飲食大增，巫婆見狀，她說：「佛祖是慈悲的，凡是誠心敬奉他的弟子信女，莫不有求必應。現在他已應允將小孩的生命保全了，可以放心。但你們要報答一番『神恩』，你們應該來一番大酬神。」過兩天，我家即依巫婆之命，大舉酬神。想不到於大敬「神明」的當天子夜時分，我的弟弟就死了，這一條可愛無邪的小生命，就被殺人不見血的巫婆所吃掉了。「神」好像在為我的弟弟提出控訴。

大公園

驚人的犯罪

據華盛頓消息，美「聯邦調查局」九月廿一日公開承認，一九五二年上半年度在美國發生的嚴重罪案事件高達一百〇二萬二千二百件。聯邦調查局的頭子胡佛，還加上了這樣的補充說明：

「由此推算，今年全年嚴重的罪案，將超過二百萬件。」

這個估計，據說還是比較「保守」的。但根據這個「保守」的估計的具體分析，美國聯邦調查局又承認了這樣驚人的事實，就是：一九五二年上半年，美國平均每一天中間，每兩秒鐘內要發生一次竊盜案，每兩分二十七秒內發生一次偷汽車案，每六分十三秒八發生一次劇烈毆打案，每半小時左右發生一次強姦案……

美國歷來是資本主義國家中一個出名的「犯罪之邦」，從以上最新的統計數字中僅證明了它社會道德的墮落，是一種「由來已久，於今為烈」的當然趨勢而已。

國泰　越映越旺　第十七日映　星光璀燦．不可追視
劉瓊　陶金　孫景路　狄梵　李萍倩　韓非　陳娟娟
姜明　任意之　李次玉　陳琦　羅維　廖凡
馮琳　文逸民　吳家驤　海森　牛犇　石磊　藍青
十五年公司出品　「火鳳凰」後又一巨製
神鬼人　導演：舒適　編劇：馬國亮　★顧而已★白沉★慕容婉兒★沈寂

利舞台　即日四場　派拉蒙公司大笑片　路甸比赫康露　馬妮　易田提頓加域　四大紅星主演
快樂　草裙誘春　SAILOR BEWARE　挑戰職業拳師　傻瓜膽大包天　扮作東洋南海天堂　亂闖南海天堂　追求法國美人　表演飛刀絕藝

高陞大戲園（電話）27133　大金聲　天魔女肉搏三雄　今日映　孝感動天

普慶　錦添花班　三百日魚　水歡情　唐滌生編

七重心　THE 7TH VEILS　三劍俠之子　十二日
東方　赤血金戈　特藝七彩　羅拔揚　紅運媽姐
京華　今天最後四場　癡鳳求凰　安白麗　黑人籃球隊
娛樂　今明兩天獨家獻映　七彩卡通特輯　全港首輪　烽火流鶯
大華　今天仍獨映電華片　兩家雷武　新俠盜羅賓漢　全部七彩
皇后　即日獻映　海角鴛盟　THE LIGHT TOUCH　青春熱戀如火如荼
皇后　明天早場十時半　單車竊賊　BICYCLE THIEVES
平安　明天早場十時半　泰山掃蕩野人國
樂聲　今天最後獻映　全部特藝七彩　俠血洗沉冤！　"HIGH LONESOME"

澳門讀者如欲訂閱本報請至：本報澳門分銷處　地址：新馬路新填巷七號二樓　電話：三九四〇

仙樂　今天最後映　英俄日語
醫藥　上海名醫　丁仲英
招生　徵求　刊登本報廣告　效力宏大

轟動全中國的大事記：華南土特產展覽交流大會畫刊
七彩精印．八開厚册
千百餘片．一覽無遺
再版發行！
恍似實地參觀　認識祖國偉大
香港大公報印行

本報合訂本　按月裝訂成冊
每本售港幣六元五角
九月份快將在本報門市部發售
裝訂不多　欲購請速
地址：干諾道中一二三號

明園大廈　英皇道四一四號　電話三五二七九
新型建築，設備完善，房間寬暢
騎樓大房，可以自炊，租金低廉
一單房五元起，大房七元起，定預請速，無加一小賬，歡迎來參觀